

# BRUOŽAI

ŠTAI IR VELYKOS  
JAU ATEJO

JIS PRIVALETŲ GAUTI  
LENINO PREMIJĄ

MENKA SOVIETŲ  
KOLCHOŽŲ PRODUKCIJA  
JO VARDAS TAPO  
POPULIARIAUSIAS

Taigi, Velykis jau ir čia. Jos yra malonus svečias, kurio visi laukė, o ypatingai, tie, kuriems teko pergyventi ilgą ir šaltą žiemą.

Velykos simbolizuoja pavasarį, nes ištikrųjų su jomis ateina šiltesnis ir gražesnis oras.

Šios šventės suteikia mums progos pasilinksminėti, sueiti su saviškiais ir smagiai pabaliavoti, sudaužiti margučiais ir daug ką prisiminti iš praeities laikų.

\*\*\*

Atsistina ir taip, jog ir pikta, dar besilankęs aplinkui žiemos oras, bando nustelpti gražias žmonių nuotaikas Velykų šventėse, atsiūsdamas sniegą, lietu ar kokią nors audrą. Tačiau ši kartą gal taip neatsitiks, ir mes turėsime saulėtą, malonias Velykas.

\*\*\*

Savo vėliausioje knygoje Aukščiausio Teismo narys William Douglas, tikina, jog revoliucija esanti vienintelis būdas prašalinti priespaudą Amerikoje, Taip jis savo knygoje, kurią jis parašė grįžęs iš atostogų Sovietų Rusijoje ir jos aziatiškose dalyse.

\*\*\*

Teisėjas Douglas tikina, jog militarizmas nulemia kaip žmonės turi galvoti.

Blogi dalykai vyksta Amerikoje, — rašo teisėjas Douglas, Pentagon, CIA ir lobistai ir biurokratija yra priespaudos ir persekiojimų įrankiai.

O kaip tą viską prašalinti? — klausia Douglas, Revoliucija neišvengtina. Bet tai neprivalo būti kruvinos skerdynės, o tik politinis atgimimas.

Tas priklauso nuo dabartinių valdovų.

Jeigu jie sieks išnaikinti revoliucionierius, tai Amerika susilauks tragiško laikotarpio.

\*\*\*

Prieš keletą savaičių Maskvoje buvo suauktas kolchozų vedėjų ir agronomų suvažiavimas, kuriame svarbiausią kalbą pasakė Brežnevas.

Jis ypatingai išgyrė kolchozų sistemą, nors jos pravedimas kainavo 10 milijonų žmonių gyvybių.

6Pasak Brežnevo, Baltijos kraštų kolchozai išmatina Maskvos ir Leningrado gyventojus.

Pačios gi Rusijos, įskaitant ir Ukrainos kolchozus negali išmaitinti savo krašto gyventojų ir maistą tenka importuoti iš Amerikos bei Australijos.

\*\*\*

Kuomet respublikonų partijos konvencijoje, Miami, Fla., perėtais metais, Richard Nixon pasirinko Agnew savo kandidatą į viceprezidentus, tai daugelis respublikonų vadų tik kraipė pečiais.

Jie tikino, jog Agnew vardas yra nežinomas Amerikoje.

Nixonas į tai atsakė: "Palaukite, už kelių savaičių visi apie jį žinos".

Taip ir atsitiko. Jo vardas tapo populiarius ne vien U. S. A., bet ir kitose šalyse. Ne gana to, jis pasirodė geriausias pinigų kolektojus respublikonų partijai.



Midwest Inter Library  
6721 Cottage Grove Av.  
Chicago, Ill. 60637

# SANDARA

LITHUANIAN

THE LEAGUE

NEWSPAPER



## SANDARA

Published by the  
Lithuanian National League  
of America  
Consisting of 100 Branches Located  
In All Principal Cities of the  
United States  
840 W. 33rd St., Chicago, Ill. 60608  
Telephone: YARD 7-4789

Price 10 c.

PENKTADIENIS, KOVO—MARCH 27, 1970 M.

Nr. 13

### Pirmutinis US Saletas Vis Dar Skraido

Amerikos pirmutinis kosminis satelitas "Explorer 1" vasario 1 dieną suėjo 12 metų, kaip jis skraido aplink žemę.

Mokslininkai pranašauja, kad jo "gyvybė" netrukus užsibaigs. Apskridęs aplink žemę 59,000 kartų šių metų gegužės mėnesį leispsnoje sutirps.

31 svaro satelitas žemę apskrisdavo per 114 minučių. Dabar apskrenda per 92 minutes. Tai ženklas, kad artėja prie žemės. Patekęs į žemės atmosferą sutirps.

### Saigonas Paneigia, Kad Sudarė Karinę Sąjungą

Iš neoficialių šaltinių buvo pasklidusi žinia, kad Laosas, Kambodija ir Pietų Vietnamas sudarė karinę sąjungą likviduoti Kambodijoje esančių komunistų kariuomenę ir kad tų visų trijų valstybių kariuomenė pradėjo bendrai komunistus pulti Kambodijoje.

Saigono vyriausybė tas žinias paneigė ir pridėjo, kad pietų Vietnamo artilerija mūšiuose Kambodijoje nedalyvauja, kaip kad kai kurių asmenų buvo paskelbta.

### Šveicarija Apriboja Užsienio Darb. Kvotą

Šveicarija griebiai priemonių sumažinti užsienio darbininkų skaičių, kuris dabar siekia 600,000. Dabar bus įsileidžiama kasmet iš užsienio darbininkų po 40,000.

Kadangi kasmet grįžta į savus kraštus po 75 — 85 tūkstančius, tai tomis priemonėmis laipsniškai bus sumažintas užsieniečių skaičius.

### Kambodijoj Panaikinta Monarchija; Paskelbta Respublika

Nauja Kambodijos vyriausybė ir taip pat Laosas kreipėsi ir Anglijos ir Sovietų Sąjungos vyriausybės, prašydami intervencijos pašalinti iš šių kraštų išiveržiusį S. Vietnamo komunistų kariuomenę.

Taip žinia, 1962 m. Genevoje Sovietai ir Anglija pasirašė garantiją apsaugoti šių kraštų neutralumą.

Tuo pačiu metu buvo pradėti pasitarimai su Hanoju ir Viet Konku. Bet po kelių valandų diskusijų komunistai atsisakė apie jų kariuomenės atitraukimą iš Kambodijos kalbėtis.

Siuo metu Kambodijoje pašalinami iš visų įstaigų ir šių namų buv. valdovo kunigaikščio Portretai.

Nauja Kambodijos vyriausybė pranešė visoms užsienio oro linijoms, kad nei pats Sihanoukas, nei jo šeima nebebus įsileidžiami į kraštą.

Sovietai ir raudonoji Kinija pranešė, kad Sihanoukui bus leidžiama apsigyventi jų sostinėse.

Radiojo pranešimu, Kambodija panaikino monarchijos sistemą ir paskelbė respubliką.



### Kairas Bijosi Gyventojų Daugėjimo

Egipto valdžia griebiai priemonių sustabdyti gyventojų eksploziją didėjimą. Pirmiausia, įvedamas vedybų amžius. Ligi šiol buvo leidžiama apsisvesti merginoms 16, o berniukams 18 metų amžiaus. Dabar bus duodami leidimai apsisvesti sulaukusiems 20 m. amž.

Taip pat numatytos besimokantiems privilegijos. Stipendijų bus duodamos tik tiems, kurie turės ne daugiau dviejų vaikų. Maisto kortelės papigintam mastui gauti bus išduodamos taip pat tik tiems, kurie turės ne daugiau dviejų vaikų.

Dabartinis gyventojų prieauglis Egipte siekia aksomet vieną milijoną naują gimį.

Prieš 18 metų, kada buvo nuverstas nuo sosto karalius Farukas, Egiptas turėjo 21 milijoną gyventojų. Dabar prisakytoma 34 milijonai.

### Chicago Mėras Daley Eina Su Protestuotojais

Chicagoje prie Civic Center susirinkusi 5,000 tekstilės pramonės darbininkų minia džiūgaudama ploto pasirodžiusiam miesto mēriui Daley už prisidėjimą prie darbininkų protesto prieš tekstilės medžiagą iš Japonijos importą, dėl kurio atsiranda daug tekstilės pramonės darbininkų bedarbių.

Daley kalbėjo: "Padėtis rimta ir liečia visą kraštą. Amerikos darbininkai netur galimybių konkuruoti su Japonijos pigios gamybos pramone. Mes neprotuosime visiškai prieš importą, bet siekiame jo sumažinimo."

Thomas Paul, sekretorius Chicago Federation of Labor, pareiškė: "Dėka mūsų unijos AFL"

CIO yra reikalaujama tikslų importo kvotų kainų kontrolės dėliai. Pasėkoje didelio importo pramonės darbininkai netenka darbo. Batų pramonės darbininkai yra visiškai bedarbiai, nes užsienio prekių žemos kainos konkuruoja vietines, kadangi ten darbininkui temokama 30 centų per valandą.

### Maskvos - Pekino Derybos - Mirties Taške

Maskva pripažįsta, kad pasitarimai Maskvos — Pekino sienų klausimu atsidūrė mirties taške. Maskva puola žemųjų vadovybę dėl tų nesutarimų.

Pekinas taip pat kaltina Maskvą dėl jų politikoje "kardo aštrinimo", kad Pekinas darytų nuolaidas Maskvai.

### Dar Dėl Paštininkų Streiko

Kovo 24 d. žiniomis, prez. Nixonas įsakė kariuomenei perimti New Yorke paštų aptarnavimą. Kariuomenė jau pradėjo darbą. Įpagalbą dar yra pašaukta tautinė gvardija.

Chicago paštininkų unijos šefas paragino paštininkus kovo 24 d. grįžti prie darbo. Pašto viršininkas irgi streikuotojus kvietė prie darbo, pažadėdamas visus priimti atgal, Chicagoje laiškanėšiai grįžo į darbą.

### Ir Anglijoje Susidegino Studentas

Londono studentas Leo Courtney, 37 m., amžiaus, demonstruodamas savo pritarimą dėl Sovietų okupavimo Čekoslovakijos, savo lovą apipylė benzinu, padegė ir pats atsigulęs į lovą susidegino.

Savo paliktame laiške jis parašė, kad Sovietai yra teisūs dėl Čekoslovakijos okupavimo, nes jie matė, kad anuometiniai vadaai buvo atsitolinę nuo komunistinės linijos.

Courtney paliko žmoną ir 3 vaikus.

### 106 m. J. Adams Vedė Ketvirtą Žmoną

James Adams, 106 m., pergyvenęs jau tris žmonas, apsisvedė kusi 66 metų amžiaus ir yra pergyvenusi du vyrus. Kuris kurį dabar pergyvens?

Pasauly daug daugiau pasiekiami išterme, atsivadavimu ir darbu, negu genialiais gabumais.

### Įrengs Apsaugą Nuo Oro Piratų

Transporto sekretorius John A. Volpe su delegatais lėktuvų linijos Eastern, pilotų sąjungos atstovais ir su federaliniu aviacijos administratorium John H. Shaffer nutarė, kad artimiausiu laiku būtų pilotų kabinos atskirtos neperšaukama uždanga.

Toje konferencijoje sekr. J. A. Volpe teigė, kad tokia apsaugos sistema bus įrengta oro linijų — Eastern, Trans World ir Pan American. Jis pasakė, kad keleivių paslėptų ginklų patikrinimas bus privalomas.

### Prez. Pompidou už Sutarčių Gerbimą

Prancūzijos prezidentas Georges Pompidou kreipėsi į "visas suinteresuotas sutarčių klausimu šalis" siūlydamas respektuoti Laos ir Kambodijos neutralumą, apskrestą 1954, 1962 m. traktatais.

Prez. dantas išpėja, kad išplėtimas karo Laos ir Kambodijoje sukliudys visas pastangas užbaigti konflikta Vietname ir sudarys tame rajone tarptautinę įtampą.

Paryžiuje komunistų diplomatai, kurie praeitame penktadienį pasmerkė JAV-bes dėl pašalinimo Sihanouko iš valdovo posto Kambodijoje, dabar skelbia, kad pasitarimai Paryžiuje turi būti apriboti išimtinai vien tik Vietnamo klausimu ir neturėtų nagrinėti Laos ir Kambodijos problemų.

### Kanadiečiai Rūpinasi Eskimų Apsauga

Buvęs Kanados premjeras — John G. Diefenbaker stoja ginti Kanados eskimų, kuriems iš Quebeco provincijos valdžios grėsia būti nustumtais už įstatymų ribų.

Eskimai skundžiasi ir protestuoja, kad jie yra laikomi gyvulių vietoje.

Tą protestą palaiko buvęs premjeras, kuris skelbia, jog turėtų būti laikomasi, kad "kanadiečiai būtų traktuojami kanadiečiais, ne automatais, marijonėmis ir kokiais nors daiktais, kuriuos galima kilinti iš vietos į vietą.

### Vokietijai Tenka Svarbi Pareiga

Briuselis. — NATO štabo nariai, kurie anksčiau buvo išdirbę planus, karo atveju su sovietais, sudaryti atominę užtvą, kuri eitų per Baltijos kraštus, Lenkiją ir Čekoslovakiją, dabar pakeitė tą planą ir pirmojo sovietinio smūgio atremimą, numato palikti Vakarų Vokietijos kariuomenę, kurioje dabar esama 2,380,000 karių, infiltruotų į divizijos ir brigadas.

Skaičius pastarųjų numatytas dar padidinti savanoriais. Tuo pat sykiu NATO štabo nariai tikina, jog amerikiečių kariuomenė ir jų atominiai ginklai bus reikalingi sulaukymui sovietinio užpuolimo.

### DUOS PINIGŲ, NE LEKTUVŲ

Washingtonas. — Prezidento Nixono pareiškimas, kad tuo tarpu Izraeliui neduos prašomų lėktuvų, susilaukė skirtingos reakcijos. Tie, kurie kritikuoja, operuoja mums jau žinomais argumentais apie vis didėjantį pavojų žydų valstybei, bet nenori girdėti apie tolimesnes pasekmes ir ginklavimosi lenktyniavimą. Ypač nepatenkinti tuo demokratai. Tačiau senato užsienio reikalų komiteto abu vadaai, sen. Fulbright, demokratas, ir respublikonas sen. Aiken nutarimą užgyrė.

Sen. Symington, kritikuoamas nutarimą, tvirtina, kad Izraelis negalėdamas iš niekur gauti paprastų ginklų, ims gamintis nepaprastus, atominius.

Valstybės sekretorius Rogers pranešė, kad Amerika Izraeliui duos 100 milijonų dolerių ekonominės pagalbos ir niekad nepalikis jo vieno ir saugumo pavojūn neišstatys.

### Lenkai Svedijoje Pasidavė Pagundai

Atvykusi į Stockhomą Varšuvos sportininkų grupės nariai, besilankydami krautuose, pasiėmė po keletą reikmenų ir išmaršavo, neužmokėję už juos.

Svedų policija juos sučiupo ir grąžino į laivą.

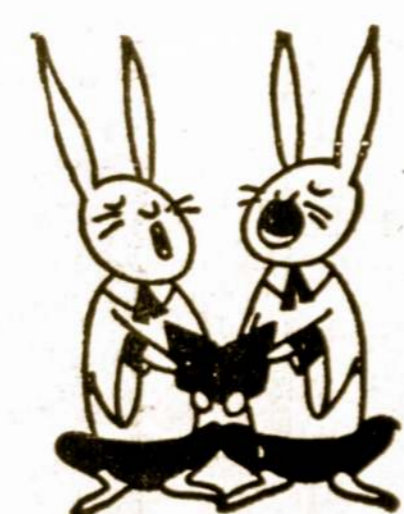
### Potvyniai užliejo daugelį miestų Lietuvos krašte

Gautame oro paštu laiške iš okup. Lietuvos, tarp kitko sakoma:

"Ši žiema pas mus buvo keičiausia bėgy ištiso šimtmečio. Kieti šalčiai užklupo mus gana anksti, dar prieš Kalėdas, vėliau pradėjo smarkios sniego pūgos, priversdamos sniego kalnus ir užversdamos kelius. Daugelis traukinių ir autobusų tapo užpustyta.

Apie vidurį kovo mėnesio užpūtė šiltesnis vėjas ir pasidėjo skubus atodrėkis. Vanduo užliejo kelius ir paraližavo susisiekimą. Daugelis upių išsiliejo sukeldamos potvynius kolūkiečių sodybose. Nuo potvynio nemažai nukentėjo Vilnius, Kaunas ir kiti miestai bei miesteliai.

### Linksmiausių Velykų Švenčių



LINKIME VISIEMS SANDAROS RĖMĖJAMS,  
NARIAMS IR SKAITYTOJAMS.  
RED. M. VAIDYLA IR "SANDAROS" ŠTABAS

# SANDARA

LITHUANIAN NEWS PAPER

LITHUANIAN WEEKLY NEWSPAPER

Published Every Friday by the  
LITHUANIAN NATIONAL LEAGUE OF AMERICA  
General Office

840 West 33rd Street, Chicago, Illinois — Telephone YArds 7-4789

SUBSCRIPTION RATES:

In The United States per year \$5.00  
In Canada and all Foreign Countries per year \$6.00

Second-class postage paid at Chicago, Illinois.

Sandara yra savaitinis laikraštis, leidžiamas kas penktadienį  
Amerikos Lietuvių Tautinės Sandaros.

UŽSAKYMŲ KAINA:

Suvienytose Valstybėse metams \$5.00  
Užsienyje metams \$6.00

## Platesnė Šių Švenčių Prasmė

Velykos šiais metais, palyginamai, yra gana ankstyvos. Todėl apylinkės gamta dar nėra kaip reikiant pasipuošus jas pasitikti. Tačiau, koks bepasitaikintų oras — šaltėnis ar šiltesnis, Velykas vis vien praleisime smagiai ir linksniai.

Šios šventės, kaip jau žinome, nėra pastovios. Jos pasitaiko tarp kovo mėnesio 17 dienos ir balandžio mėnesio pabaigos. Kodėl gi jos taip svyruoja? Tam yra įvairių priežasčių. Senovės lietuviai šias šventes minėjo atsižvelgdami į saulę, tai yra, kuomet ji pasiekdavo tam tikros aukštumos padangę, tai yra Žuvies Žvaigždyno. Tuomet dienos ilgis maždaug susilygindavo su naktimi.

Atėjus krikščionybėi, Velykos buvo rišamos su žydų "Paša", kurios pasitaikydavo keturiolikta dieną po Mėnulio pilnaties. Bet kadangi senieji kalendoriai buvo labai neaiškūs ir šerokai atsitolinę nuo tikrųjų Mėnulio judėjimų, tai ir šių švenčių data taip susipainiojo, kad Velykų nustatymas virto tikra galvosūkiu.

Kaip tai bebūtų, bet Velykų šventės, anksčiau ar vėliau, visgi aplanko mus ir atneša įvairių smagumų. Jos pagražina kasdieninį gyvenimą, išsklaido rūpesčius ir atskleidžia prieš mus savotišką pasaulį. Margučių dažymas, vaisių patengimai, svečiavimasis pas kamynus, pasilinksminimai ir patrauklūs Velykų papročiai, įeina į Velykų programą.

Daugeliui Velykų šventės turi ir gilesnės prasmės. Jos sujungia mus su praeitimi ir tuo laikotarpiu, kai buvome maži ir kuomet pasaulis atrodo mums pilnas visokių paslapčių ir grožybių. Tuo pat sykiu mes prisimename ir savo protėvių tradicijas, papročius ir jų pažiūrą į gamtą.

Šiais laikais yra įsivyravęs palinkimas žiūrėti su panieka į visa tai, kas yra buvę seniau. Taigi, girdi, buvo tamsos, ir prietarų gaidynė, o dabar mes gyvename kultūros ir civilizacijos laikais.

Bet turbūt niekad visoje istorijoje nepasireiškė tiek barbariškumo, kiek dabartiniams, taip vadinamais civilizacijos laikais. Niekad tiek daug žmonių nebuvo vergijoje, kaip šiandien.

Taigi, per daug girtis moderniška, civilizacija ir per daug niekinti tą, kas buvo praeityje, nėra pagrindo, jau vien dėlto, kad pačios šauniausios metų šventės yra paveldėtos iš anų laikų.

Kaip pirmatn, taip ir dabar, Velykos yra optimizmo ir geros nuotaikos šventė. Ji mums primena, jog kaip bebūtų sunki ir varginanti žiema, ją visvien pakeičia pavasaris, kaip bebūtų klaiki ir tragiška pavienio žmogaus ar visos tautos gyvenimas, anksčiau ar vėliau ateis šviesėnis laikotarpis. Tokių vilčių mums įkvepia Velykų šventės ir čia tai glūdi

## Meno, Propagandai, Neremiam

Teko patirti, kad jau ir Los Angeles mieste bendradarbiavimo su Lietuvos okupantu šalininkai planuoja pasikviesti vieną Vilniaus solistų ir surengti jo koncertą. Labai nustebino, kad to "zygio" ėmėsi žmonės, iš mūsų akademiškų skautų, tos tautiškai patriotinės organizacijos valdybos narių.

Dainos meną daug kas vertiname, mėgstame, bet kai ta meną mūsų tautos okupantas pajungia savo tarnybai, turėdumėme visi tai gerai suprasti, tokių okupantų siūchių solistų koncertų nelankyti.

Vilko, Alto, Bendruomenės centrų pareiškimai šio atveju yra neišiami. Turėtumėm jiems paklusti ir drausmės bei vieningumo neardyti. To ardymo ir mūsų skaldymo komunistinis okupantas kaip tik ir siekia. Neturėtume pasiduoti jausmūi, bet klausyti proto bei Lietuvos laisvinimo veiksmų žodžio.

Lygiagrečiai galėtume pasakyti: kada gi Lietuvos komjaunuoliai surengs Baro, Vaznelio, Stempuzienės ir kt. koncertus Vilniuje, Kaune, Klaipėdoje, kad galėtų jų pasiklausyti visi, kas tik nori?

Gal dalis mūsų akademiškų, kurių smegenys komunistojančių profesorių jau gerokai apminkštinti, to ir nesu-

pranta, bet skautų vadovybė turėtų juos pakontroliuoti.

Jei toks planuojamas koncertas Los Angeles įvyktų, patriotiški lietuviai piketuotų, nufotografuotų ir nufilmuotų visus kolaborantus rėmėjus, einančius į koncertą.

Bet koks menas, pajungtos komunistinei propagandai, mums nepageidaujamas ir nereikšmingas.

## Lietuvos Byla Jungt. Tautose

Varaio 16 d. minėjime Los Angeles svečias kalbėtojas, Lietuvos gen. konsulas Torontė dr. J. Žmuidzinas pareiškė, kad kai kurių mums palankių vyriausybių nuomone Lietuvos bylos svarstymo klausimas įnešti į Jungtines Tautas būtų rizikingas, gal net pavojingas. Taip pat ta klausimą palietė ir kitą savaitę atvykęs į Los Angeles ir daręs pranešimą ALT-os centro valdybos pirmininkas inž. E. Bartkus.

Į dalyvių paklausimą, kodėl tas žingsnis gali būti kenksmingas, inž. E. Bartkus paaiškino, kad, jei Jungtinių Tautų atstovai nubalsuotų nepalankiai Lietuvos bylai, tas reikalas atsiliėtų ir JAV-bių politikoje Lietuvos okupacijos nepripažinimo atžvilgiu.

Šiuo momentu svarbesnis dalykas yra paruošti Jungtinėse Tautose dalyvaujančias valstybes per jų atstovus (tai jau daro BATUNas), supažindinant juos su Lietuvos byla ir nušviečiant tikrąją dalykų pusę.

## APZVALGA

### KAIP ATRODĖ ANU LAIKŲ LIETUVIAI?

Atkasinėjimai, kurie buvo atliekami senovės lietuvių apgyventuose plotuose, atskleidė daug duomenų, ne tik apie jų kultūrą pradžioje dabartinės eros, bet ir apie jų fizinę išvaizdą.

Iš užtikto kapinėse skeletų, džioje vidurinių amžių lietuvių, bendrai imant, gana žymiai skyrėsi nuo dabartinio. Jis buvo antropologiškai sprendžia, jog pradžios, stambesnių kaulų, plautesnės krūtinės ir plokštesnio veido.

Antropologinis lietuvių tipas keitėsi įtakoję aplinkybių ir gyvenimo sąlygų.

Ar jie buvo patrauklūs ir gražiai atrodė? Apie tai sunku spręsti, nes anais laikais kitaip žiūrėta į grožį, ypatingai moterų...

### JIS TURĖJO KUO PASIDŽIAUGTI

Rytinėje Prūsijos dalyje, kurią dabar valdo Lenkija, apgyvendinta nemažai tų, kurie tuojau po karo gavo leidimą kaip lenkų repatriantai apiešiti "tarybine" Lietuvą.

Tame skaičiuje atsirado ir nemažai lietuvių, pasirinkdami iš dviejų būgų — mažesnę.

Alsenūose, vokiečių vadinamame Allensteine, vienas darbininkas stovybos pramonėje buvo apkaltintas prasizengimu gyvenamųjų butų nuostatams.

Apylinkės teisme jis pareiškė:

"Tos jūsų taisyklės man nieko nereikšios. Ar žinote iš kur aš esu kilęs? Iš senų Trakų, Lietuvoje!"

### MAISTO TRŪKUMAI SOVIETŲ SAJUNGOJE

Su tam tikru pasivėlavimu sovietinė spauda pranešė dar apie vieną nepasisekimą Kazakstane, piet-vakariniame Sibire.

Sovietuose nuolat trūksta maisto, ypatingai grūdų. Norėdami išspręsti tą problemą sykiu su visados, dabartiniai valdovai įsakė išarti Kazakstane šimtų tūkstančių kvadratinį kilometrų plotų. Tiems darbams buvo išsiųsta ir daug jaunimo iš Lietuvos.

Pirmieji derliai atrodė geri. Bet kiekvienais metais darliaus kiekis mažėjo, nes pasikartojančios smėlio audros apnešdavo ir išdžiovindavo laukus. Tai yra katastrofiškas nukritimas.

Grūdų derlius Sovietuose, nors ir nebuvo taip geras, bet

visgi siekė 152 milijonų tonų. Pereitais gi metais gauta tik 120 milijonų tonų. Pasėkoje to, Maškva griebėsi supirkinėti grūdų Kanadoje, Australijoje ir kitur.

Taigi, ir praėjus virš pusei šimtmečio po revoliucijos, Sovietai negali aprūpinti savo žmones netgi paprasta duona.

### AR TU ŽINAI?

Ir čia tas pats mėnulis šviečia ir saulė šildo-ta pati. Kodėl širdy tiek skausmo spiečia.

Ir byra ašara karti? Laukuos jėvai tie patys noksta

Siūbuoja smilgos pakeliuos, Veltui statai svajenų bokštą, Dalia čia niekad nelūliuos.

Tas pats dangus... Sietynas mirga, Kaip ten prie Nemuno kadais. Ejai, vijais likimo žirgą, — Laimužė, džiaugsmą praradai.

Ir nebelauk. Praeis dalia pro šalį, Aplepks takeliais tolimais... Vėšliuos javuos čia tu... kukalis, Ne mūs čia žemė, ne namai... Jonas Minelga.

### Kaip Biržų Pilis Buvo Ginama nuo Švedų

Isibrovus švedų karaliui Karoliui XII-jam į Lietuvą, Biržų pilis likosi apsupta iš visų pusių.

Švedų generolas pasiuntė į pilį parlamentarą, reikalaudamas pasiduoti.

Pilies komendantas Jelgutis, išklauses ultimatumo, atsakė: "Noriai atidaryčiau jums vartus, bet aš beturiu tik vieną ranką, o joje yra kardas."

### Nekokia iš To Nauda

Jaunas vyrukas, astronomijos entuziastas, pasakoja savo draugui:

— Astronomija, tai nuostabus mokslas. Pavyzdžiui, per teleskopą, pastatytam aukšto kalno viršūnėje, gali pamatyti merginą esančią už 10,000 pėdų.

— Labai puiku, bet koks smagumas žiūrėti į merginą iš taip toli?

## PER MANO KOSTUVA

### VELYKŲ NUOTAIKOS

Kad šios šventės yra iš tikrųjų linksmos, patvirtina ir iš senesnių laikų užsilikusios eilės, kurios skamba taip:

Per Velykas toks jau laikas,  
Šoka zuikis, šoka vaikas;  
Ir visiems ši šventė miela,  
Džiugina kiekvieno šielą...

### Banketo Elgoje

Solistas: — Dabar padainuosiu dar vieną dainą, o paskiau apleisiu jus.

Svečias: — Ar negalėtumėte padaryti to atvirkesčiai?

Pavyduolių suėda jo paties pavardas, kaip kad rūdys sugrauzia geležį.

### Su Viena Išimtimi

— Tamsta sutiksi su manim, jog laikas yra geriausias gydytojas, — pasakoja moteriškė pažįstamam vyrui.

— Sutinku, gerbiamoji, Tačiau su viena išimtimi: laikas nėra geras specialistas grožio srityje.

### UŽSILIKĖ PRIETARAI

— Ar tavo žmona iš tikrųjų yra prietaranga?

— Taip. Štai neseniai ji nusipirko suknelę. Ir kaip patyrė, jog tai tryliktoji isigyta šiais metais, tuojau nubėgo ir nusipirko keturioliktają.

### Mišlės Atpėjimas

Iš anos pusės geležinės uždangos pasikė mus tokia mišlė.

— Kas tai yra? Turi mažiausia 30 jardų ilgumo, daugelį kojų, matoma visur nori mėsos, bet yra patenkinta bulvėmis.

Atsakymas: eilė žmonių prie maisto krautuvės.

— Ar girdėjai, kad senstelėjusi panelė Irena, neseniai ištekojo?

— Taip. Jos vyras yra žinomas senienų rinkėjas.

Pirmoji žmogaus gerumo sąlyga — ką nors mylėti, antroji — gerbti tą, ką esame paveldėję iš savo tėvų ir protėvių.

### Pasikalbėjimas Vilniuje

Klausimas: — Kas būtų, jei atgimtų kapitalistų sistema?

— Būtų visko: maisto, drabužių ir įvairių naminių reikmenų.

Dėl vienos gijelės audeklas negenda.

### Tinkamai Įvertino

Sykį karalius Liudvikas XIV parodė savo parašytas eiles poetui Beaulieu, rašydamas jas įvertinti.

—Jūsų karališka didenybė, — atšakė poetas, — jums viskas gerai kojiasi, Norėjote parašyti nesąmonę, ir tas jums kuo geriausiai pavyko.

Ekonomistas yra žmogus, kuris suplanuoja stebuklus, operuodamas išimtinai svetimais pinigais.

### Valgykloje

— Kokius draugui pateikti pietus — už rublį ar už 60 kapeikų? — klausia padavėja.

— Koks skirtumas? — 40 kapeikų...

Anglijos salas pakrikštijo "Britanija" Romos imperatorius Julius Cezaris, nes ten gyveno tuo vardu viena giminė.

since 1914... MIDLAND SAVINGS AND LOAN ASSOCIATION 488 ARCHER AVENUE CHICAGO, ILLINOIS 60632 PHONE: 254-4476

5% PASSBOOK SAVINGS All Accounts Compounded Daily — Paid Quarterly

6% 2-YEAR SAVINGS CERTIFICATES (Minimum \$5,000)

## Chicagos Laiškanešiai Jau Grįžo į Darbą

Kovo 23 d. 6 val. ryto Chicagos laiškanešių 62,000 unijos narių susirinkime buvo išskeltas klausimas, ar laiškanešiai turi klausyti savo unijos vadovybės pagedavimo grįžti prie darbo ir tuo pačiu išvengti pažeidimo įstatymo. Susirinkime buvo paaiškinta, kad per penkias valandas negrįžę prie darbo bus perduoti teismui.

Gautomis žiniomis, laiškanešiai atmetė savo unijos vadovybės pasiūlymą ir nutarė į darbą negrįžti.

Kai kurie pašto tarnautojai kovo 22 d. grįžo prie pareigų. 23 apylinkės priemiesčių laiškanešiai nutarė grįžti į darbą.

Rockfordo laiškanešiai nutarė pasilikti darbe ligi valdžios ir unijos sutarties pasirašymo.

Seattle ir San Francisco miestuose paštininkai prie visuotinio streiko neprisidėjo. Ten paštuose darbas vyksta normaliai.

## Strėvis Upė Pasižymi Nepaprastu Grožiu

Strėvos upė tai sena riba tarp Kauno ir Vilniaus sričių. Kitoje Nemuno pusėje yra Suvalkijos kraštas.

Anais laikais sakydavo, kad prie Strėvos žiočių giedas gaidys buvo girdimas trijose gubernijose. Tai buvo Arlaviškių kaimas, Suvalkijos pusėje.

Čia Nemunas tyliai, tyliai plaukia per kalnus ir miškus. Šioje vietoje jis glaudžia prie gavo šaltos krūtinės Strėvos vandenį.

Strėva smarki upė. per kalnus ir miškus prasiskina sau kelią iš šiaurės, iš Vilniaus krašto.

Ji smarkiai veržiasi prie Nemuno, šnioksdama, vietomis kiokdama stengiasi pasiekti Nemuno glėbį.

Nemuna priplaukusi, Strėvė išlieja savo vandeniu į Nemuno vidų.

Nemunas gavęs tokių iš Vilniaus krašto šaltą pabučiavimą, pasisuka nuo šiaurės į vakarus, norėdamas greičiau pasiekti Baltijos jūrą.

Strėvos pakrantės gauna aukštos, jos apaugusios krūmais ir miškais.

Patį šį upę nėra ilga: vos apie 85 kilometrų, bet ji plaukia per gražias vietas, derlingus plotus, perkirsdama visą eilę sodybų, laukų ir pievų.

## Didžiausias Laikrodis Pasaulyje

Colgate Peet b-vės dirbtuvės bokšte, Jersey City, N. J., yra įrengtas laikrodis, kurio skersmuo siekia 11.5 jardus, o m'nuciu rodyklė — 4.3 jardus ilgio. Tas laikrodis su visais priedėliais sveria šešius tonus. Numeriai gi yra žmogaus dydžio.

Tai didžiausias veikiantis laikrodis visam pasauliui.

## Viskas Bus Tvarkoje

— Kam perki tą knygutę? — Savo sesutei, kaip dovaną jos gimtadieniui.

Bet juk ji yra mažiutė ir nemoka skaityti.

— Nieko tokio Aš perskaitysiu knygą iki ji užaugs.

## Greita Pagalba

Nenusimink, gausi pagalbą. Vaistai, kurie buvo ilgai laukiami, nuo reumatizmo, rankų, kojų nutirpimo ir skaudėjimo jau yra.

Tuoju siųsk šį skelbimą ir savo vardą su antrašu, ir mes atsiųsime vaistų išbandymui.

ROYAL PRODUCTS North Sta., P. O. Box 9112 Newark 4, New Jersey

CRANE SAVINGS AND LOAN ASSOCIATION B. E. PIETKIEWICZ, Prez. 2555 West 47th Street Tel. LAfayette 3-1083 PLENTY OF FREE PARKING SPACE

5 1/4% 4 3/4%

Mokamas už Vieną Mėtu Certificate sąskaita Minimum \$5,000.00

Naujas aukštas div. dendas mokamas už investavimo sąskaitas.

PINIGAI ĮNEŠTI IKI 15 D. PELNO NUOŠIMČIUS NUO 1 D. Dividendai mokami sausio ir liepos mėn. 31 d.

VALANDOS: PIRMAD. IR KETVIRTAD. 9 v. r. iki 5 v. r. ANTRAD. IR PENKTAD. 9 v. r. iki 1 v. r. ŠESTAD. 9 v. r. iki 12 v. d. Trečiad. uždaryta



**Religinės Muzikos  
Koncertas Tėviškėje**

Giesmių Vakarų Tėviškės Lietuvių Evangelikų Liuteronų parapijos salėje, Marquette Parke, 6641 S. Troy St. Parapijos choras, vad. J. Lampsaičio, išpildė F. Šuberto mišias D-dur. Solo gražiai giedojo Aldona Buntinaitė, Viktorija Grigilaitytė, Jonas Jurkšaitis, Viktoras Miešulis ir Leonas Gružas. Akomponavo Raminta Lamsatytė. Be to mergaičių choras, duetas—Albertas Paulikaitis ir J. Jurkšaitis, solo Ignas Malcius, pianu solo Viktoras Jurkšaitis išpildė kitus kūrinius.

Būdinga, kad ir sekmadieninės mokyklos vaikų choras, vad. A. Paulikaičio, išjungė į šį giesmių vakarą ir gražiai giedojo.

Ta pačia proga buvo paminėta Giedotojų draugija, įsteigta prie 75 m. Tilžėje. Tam chorui vadovavo žinomas rašytojas-filosofas dr. Vilius Starasta-Vydūnas. Kun. A. Trakis kalbėjo tema — Giedotojų draugija ir mes. Žavingai skambėjo "Ištremtųjų" Babiloną giesmė, kurią išpildė mišrus choras (iš Nakuco, G. Verdi). Postliudas — Raminta Lamsatytė.

Publikos prisirinko pilna salė. Visi žavėjosi religinės muzikos koncertu. Po Giesmių vakaro programos buvo kavutė, kurioje taip pat dalyvavo daug žmonių.

Buvo pranešta, kad parapijos choras giedos Velykų rytą 10 val toj pačioj bažnyčioj. aKs negirdėjo Giesmių vakaro programos gražių kūrinių išpildymo, patartina paklausti to paties choro Velykų rytą. Pr. Petitas

**VELYKŲ ŠVENTĖS**

**Margučių Dažymas**  
Smagiausias užsiėmimas prieš pat Velykas, tai margučių dažymas.

To darbo noriai imasi suaugę ir vaikai.

Lengviausia juos nudažyti, tai viena spalva, bet daugelis imasi pagražinti margučius įvairiomis spalvomis, simboliais ir braižiniais.

Šiais laikais dažai yra gaunami krautuvėse, o seniau naudavo svogūnų lukštus, įvairias žoleles, šieno pabiras, ažuolo žievę, sprogstančius beržų lapukus ir kan.

Dėka įvairioms kombinacijoms, gaudavosi įvairių spalvų margučiai.

Priedamą dar naudojo rūdos vandenį, alūną, drebulės, alks-

**Karėjiečių Patarlės**

Kaip Amerikos simboliu yra aras, taip Korėjos simboliu yra tikras.

Todėl ir korėjiečių priežodis skelbia: Laukinės katės save aukština ten, kur nėra tigry.

Iš visų jausmų, kurie terorizuoja mūsų sielą, nėra žalingesnio, kaip nepažabota puikybė, perdėtas reikalavimas, nenupelnytos garbės.

—(Fridrichas Didysis)

nio ir kitokias žieves, taip pat samanias. Visa tai padėdavo išgauti naujus antspalvius.

Kiekviena šeima mėgdavo dažyti margučius po kelis kartus, vis skirtingomis spalvomis, taip, kad sudėjus visus dažinius, jau gaudavosi gražius dažytų kiaušinių derinys.

**TAKSŲ MOKETOJAI  
DEMONSTRUOS**

Beveik kiekvienas Chicagos namų savininkas šiuo metu gausna sąskaitas apmokėti už nekilnojama turta taksus. Savininkai gavę padidintas mokesčių sąskaitas mano apleisti Chicago. Dėl to priežasties daugelis mokesčių mokėtojų ragina vienas kita, kad lietuviai išeitų į gatvę viešai protestuoti dėl tokių padidintų mokesčių.

Pastebėtina, kad juodoji rasė, nors Chicagoje yra jų mažuma, tačiau jie su savo viešais protestais laimi viską, ką tik reikalauja. Negana to, nie net nesilaiko veikiančių įstatymų.

Štai konkretus pavyzdys. Kai juodasis nuomininkas nemoka nuomos namų savininkui, tai pastarasis turi teisę jį išbuto iškraustyti už nuopiniųjų nesumokėjimą. Namų savininkas tuo reikalu užveda teismą bylą. Teismai nusprendžia, kad savininkas gali jį išbuto iškraustyti. Tačiau nuomininkas nepaiso teismo sprendimo. Pagal veikiančių įstatymą, savininkas prašo vietos šerifą toki nuomininką išbuto iškraustyti. Šerifas nuomininkui duoda 5 dienų terminą. Jei iki nurodytos dienos nuomininkas neapleis buto, tada šerifas atvykęs su keliais vyrais toki neklaužadą iškrausto su balda į gatvę.

Tačiau juodasis nuomininkas nesnaudžia; jis susikviečia porą šimtų juodukų, kurie šerifui ir jo vyrams neleidžia toki nuomininko iškraustyti. Jau ne vienas tosk įvykis buvo didžioje amerikiečių spaudoje aprašytas su foto nuotraukomis. Mums atrodo, kad toki juodukų pasielgimai eina prie šio krašto teisinės sistemos, demokratinės tvarkos griovimo.

Kaip žinia, Illinois valstijoje ir Chicagoje bedarbių išlaikymas kaštuoja netoli bilijono dolerių. Būdinga, kad ir šios išlaidos yra uždedamos nuosavybių savininkams ir nesimato, kad taksai sumažėtų. Laikas nuo laiko mūsų politikeiriai uždeda ant tų žmonių pečių dar didesnę našta, ypač tiems, kurie myli darbą, nori taupyti ir turi šio-klas tokias nuosavybes.

Daugelis mano, kad kuo greičiau reikėtų šaukti masinius namų savininkų mitingus, kuriuose reikėtų pareikšti protestus dėl taksų kėlimo ir kad jau atėjo laikas mokesčių kėlimą sustabdyti.

Mums atrodo, kad jeigu mes, mokesčių mokėtojai nesipriešinsime mokesčių kėlimui, tai netrukus mums reikės palikti savo nuosavybes ir kelti kur kitur gyventi.

Mokesčių Mokėt. Pr. Tercija

**Apie To Žodžio Kilmę**

Kaip jau žinome, angliškas vardas Velykoms — "Easter" yra kilęs iš senų germanų žodžio "Edstre", kuriuo buvo vadinama pavasario dievaitė.

Mes, lietuviai, Velykas irgi vadiname Pavasario šventėmis — savuoju vardu.

Pasaulyje yra trys rūšių žmonių: vieni mokosi iš savo pačių patyrimo, ir tie yra išmintingesni.

Kiti mokosi iš kitų patyrimo ir tie būna laimingesni: tretieji nepasimoko nei iš kitų patyrimo ir tie tuščiagalviai.

Nuogas balos nebijo.

**Linksmiausių Velykų Švenčių**

Linkime klientams, draugams ir pažįstamiems



**PALANGOS VALGYKLA**

Juozas ir Jadvyga Bartkai

6918 So. Western Ave., Chicago 36, Ill.

**Linksmų Pavasario Švenčių - Velykų**

Visiems Draugams ir Visiems Lietuviams

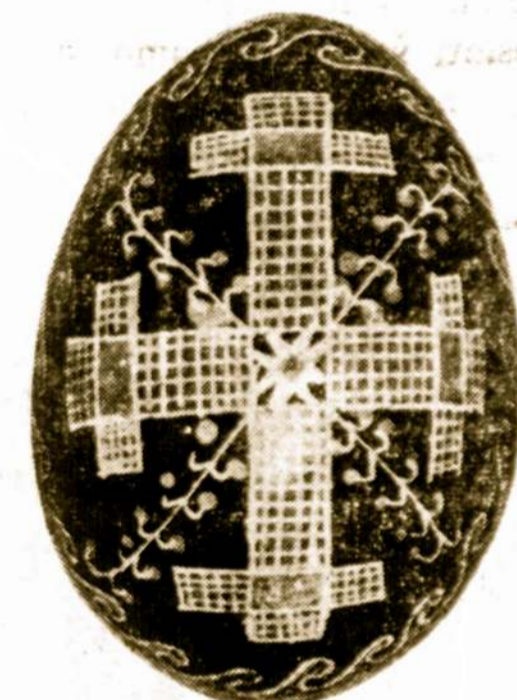
**ZOLP'S MILLWORK**

LIETUVIŲ ĮSTAIGA

SILVESTRAS ir MARIE ZOLP, Sav.

3554 So. Halsted St. - Chicago 9, Ill.

**Linksmų Velykų Švenčių**



**JOHN EVANS bei ŠEIMA  
ir AGNES MAŽEIKA**

Chicago, Illinois

**Linksmų Velykų Švenčių**

**DRAUGAMS,  
KOSTUMERIAMS  
- ir -  
VISIEMS  
LIETUVIAMS!**



S. BALZEKAS, Sr.



S. Balzekas, Jr.

**BALZEKAS MOTOR SALES, Inc.**

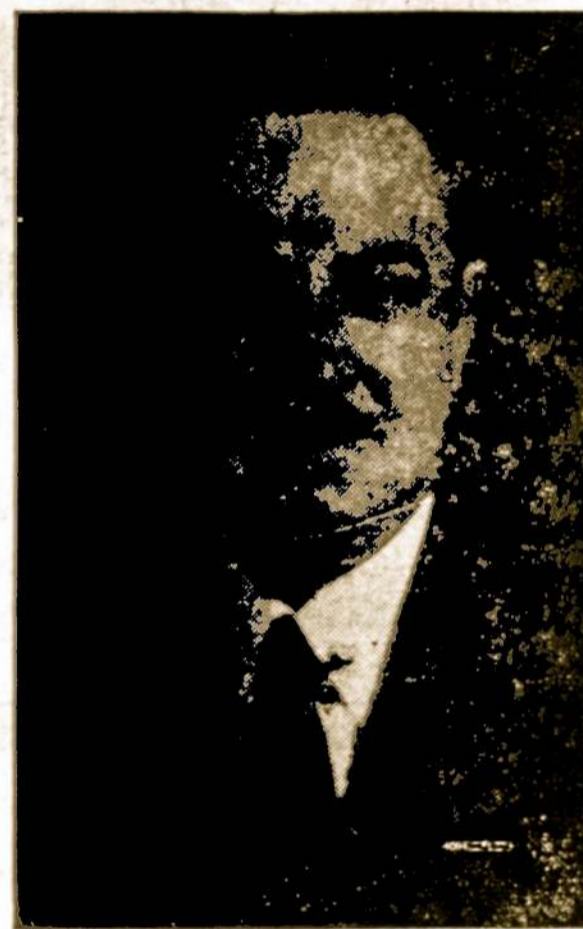
"U WILL LIKE US"

CHRYSLER-PLYMOUTH Distributors

4030 Archer Avenue

Phone Virginia 7-1515

**Linksmiausių Velykų Švenčių**



John T. Zuris

**Linksmiausių Velykų Švenčių**



Visiems Chicagos Lietuviams

**BRUNO KLEMKA**

Namų Statytojas - Kontraktorius

10040 So. Kilpatrick Street

Oak Lawn, Illinois

**LINKSMIAUSIŲ VELYKŲ ŠVENČIŲ**  
Linkime Visiems Geros Valios Lietuviams



**JUSTINAS MACKEVIČIUS**

Standard Federal Taupymo ir Skolinimo Bendrovės

DIREKTORIŲ TARYBOS PIRMININKAS.

**JUSTINAS MACKEVIČIUS, Jr.**

Standard Federal Taupymo ir Skolinimo Bendrovės

PREZIDENTAS IR MENADŽERIS.



# Amžina Ugnis ir Šlovinimas Deivės Gabijos Anais Laikais

## Pažvelgus į Tolimesnę Lietuvių Praeitį

Ugnis, tai paslaptingas gamtos elementas, žmogui teikia nepaprastai daug naudos, bet dažnai esti ir didelių nelaimių priežastimi.

Todėl ugnį liaudis vaizduoja, kaip tam tikrą galingą demoną, kurį reikia gerbti ir bijoti, bet kartu stengiamasi magiškų žodžių ir veiksmyų pagalba jį palenkinti žmogaus valiai.

Apie mūsų protėvių ugnies gerbimą kronikos ir seni raštai mini gana dažnai.

Vienas graikiškas šaltinis ir daugelis viduramžių kronikų lietuvius tiesiog ugnies garbintojais vadina.

Tautosaka — žodinė tautos kūryba — turi daug pėdsakų apie namų židinio ugnies gerbimą.

Lietuvių liaudyje randamas įsitikinimas, kad seniau žemėje ugnies nebuvo, ir ją atnešė paukštis.

Kiti vėl mano, kad ugnį išskėlęs Perkūnas audros metu ir taip žmonės ją gavę.

Dar yra kaimo žmonių, kurie nupasakoja, kaip piemenys trindami sausą medį, gaudavo ugnies.

Titnago skiltuvus dar daugelis atsimena.

Reikia pasakyti, kad žmogška kalba ir mokėdamas gauti ugnį ir pavartoti yra ryškiausi pažymiai, kurie skiria žmogų nuo gyvulių.

Tai nenuostabu, kad ugniai reiškiamą didelę pagarbą.

Vigoje Lietuvoje liaudies ugnis laikoma dar ir dabar šventa. Todėl esą reikalinga padoriai su ja elgtis: židinyje ar ugniakure reikia gėsimti šaltu ir švairiu vandeniu, nespaudyti,

nemindžioti ir kitaip neteršti, nes visa tai yra nuodėmė.

Ugnis reikia, ne tik gerbti, bet ir duoti jai aukų: verdant valgi, reikia įberti druskos ir ugnį, sakant: "Šventa Gabija, būk pasotinta!"

Seniau namų židinyje laikydavo ugnį, kur ugnis visą laiką žėrėdavo.

Jei ugnis užgesdavo, buvo laikoma negeru ženklui tiems namams ir reikėdavo eiti pas kalmynus atsinešti ugnies.

Kartais svečiui, norint greit namo išeiti, dar ir dabar sakoma: "Ko taip skubini, ar ugnies atėjai atsinešti?" Visada gavęs ugnies atbulas per duris išeina.

Saugoti namų peleno ugnį buvo namų šeimininkės pareiga.

Seniau ištekdama moteris nušėdavo į naujus namus savo ugnies, kurią įtekdavo jai motina.

Taip buvo daroma, kad ji būtų gera šeimos saugotoja, iš to kilo "šeimos židinio" sąvoka, kai kalbama apie vedusius.

Toji židinio ugnis, iš kur buvo uždegama, namų šviesa ir virtuvės krosnis, buvo vadinama "Gabija".

Kadangi ugnies laikoma šventa, ne tik ji gerbiama, bet dar iš jos degimo spėja įvairių dalykų: apie gaisrą, piršlius, svečius, mirtį, vėles ir orą. Nors ugnis laikoma "amžina", bet vieną kartą per metus užgesinama ir su apeigomis vėl uždegama.

Tas atsitinka Joninių naktį ar Didįjį Seštadienį. Dar ir paskutinių laikų, Nepriklausomybės laikais, ugnis Lietuvos kaimo Didįjį Seštadienį pintyje ar susuktame skudure šventinama bažnyčioje ir, parnešus namo, su tam tikromis apeigomis vėl iš naujo įkuriamą židini.

nyje. Tam tikros apeigos būdavo su ugnimi ir vestuvių metu.

Seni istoriniai šaltiniai sako, kad senovės lietuviai ugnį garbino.

Lietuviai savo šventyklose, romuose, turėję garbingą vietą, kur pasišventusių visą gyvenimą nekaltų mergaičių — vaidinčių, krivių (kunigų), priežiūroje buvo kurstoma "Amžinoji Ugnis".

Prašakaltusias vaidilutes ir visus numirusius ir pagaltus didelius savo priešus, lietuviai degindavo. Jų pelenus supildavo į urnas.

Todėl nenuostabu, kad Gabijos gerbimas išsilaikė, pasiekdamas ir modernius laikus.

## Netrukdamo Vaisių Velykų Šventėse

Mūsų protėviai prieš daugelį šimtų metų sutikdavo pavasario šventę Velykas daug atidžiau ir iškilmingiau negu mes sutinkame šiais laikais.

Paruošimui maisto ir gėrimų prasidėdavo prieš trejetą, ketvertą savaitę.

Kiekvienas stengėsi pasigaminti alaus, midaus ir kitokių gėrimų.

Kiaušiniai, kumpiai, dešros, buvo taupomi iš anksto, ragaiščių gi kepimą, paprastai palikdavo paskutinei dienai.

Didžiausias prieš velykinis visų rūpestis, tai margučių dažymas.

Kiekviena šeimininkė stengėsi panaudoti nuosavus receptus, kad jos margučiai išeitų gražesni už kitus.

Vyrams gi daugiausiai rūpėjo margučių stiprumas, kad Velykų dienoje jie galėtų pradaužti kitų kaimynų rinkinius margučius.

Sviestas, sūriai, virintas pienas nuo seniausių laikų jau būdavo dalimi švenčių puotos. Kai kur iškepėdavo vištų, žasų arba laukinių paukščių.

Iki 16-jo šimtmečio dar buvo madoje paskersti taurai ir pasidalinti jį tarpe keletos šeimų.

Mainosi laikai, mainosi ir papročiai. Šiandieniai pasirušimam Velykoms jau nebesudaro tokio galvosūkio, nes daug ką galima nusipirkti paruošto, išvirto ir iškepto.

Reta kuri šeimininkė dabar kepaši ragaišius, gamina sūrius arba sviestą. Visokių gėrimų galima taip pat gauti stiklinėse bonkose.

Apie Velykų žaidimus, dainas, pasakojimus, šandien netenka kalbėti.

Visa tai mums parūpina radijas, televizija arba, taip vadinamas "movies".

Bet ar toks mechanizuotas Velykų praleidimas yra smagesnis ir linksmesnis už praeitų laikų švenčių nuotaiką — sunku būtų atsakyti.

## Dievaitė Panaikinta, Bet Zuikelis Liko Velykų Šventėse

Laikui bėgant, Velykų simboliu virto ne vien margučiai, bet ir zuikelis. Tą galima pastebėti anglo-saksų šalyse. Zuikeliai vaizduojami kaip gamtos puošėjai, margučių dažytojai, linksmitojai ir pan.

Zuikelis rolė šiose šventėse beveik prilygsta "Kalėdų Diedu-

ko" arba "Santa Claus".

Kaip zuikelis pakliuvo į Velykų papuošalus, nesunku atspėti. Jis yra gyvas, judrus ir meilus gyvūnas, kuris pirmutinis miškuose pasveikino atėjusį pavasarį.

Dar aiškesnį atsakymą į tą klausimą suteikia senoji germanų mitologija. Kaip žinome, dabartinės šventės amerikiečiai anglai ir vokiečiai vadina "Easter". Tas žodis yra kilęs iš senovės germanų pavasario dievaitės "Estere".

Pasak padavimų, nuolatinis tos dievaitės palydovas ir geros kloties lėmėjas buvo zuikelis. Tuo būdu, kartu su tos dievaitės vardu, į Velykas pakliuvo ir tas populiarus laukų ir miško gyventojas.

Krikščionybė įsiviešpatavus, dievaitė Estera buvo išstumta iš Velykų paveiklo, bet zuikelis visgi pasiliko.

## MARGUMYNAI

Gėlių Reikšmės ir Simbolika

Rožė — gėlių karalienė, reiškia savimi puikaus ir gražaus gyvenimo nepastovumą.

Giacintas — liūdesio ir ilgai laukto pražydėjimo simbolis.

Gvazdikas — vyriškumo ir drąsos simbolis.

Tulpė — gėlė be dvasios.

Narcizas — žuvusiųjų gėlė.

Lelija — nekaltybės ir trumpalaikio gyvenimo simbolis, bet, kartu ir vilties reiškeja, gražios, kilnios sielos vaizdas.

Kamelija — šaltų jausmų ir nuoširdumo stokos simbolis.

Rugiagėlė (vosilka) — gryno džiaugsmo ir didelio, nepalaužiamo tikėjimo reiškeja.

Glūdutis (konvalija) — taikos ir priiminimo simbolis.

Chrizantemos — kapų gėlė, gyvenimo pabaigos simbolis.

Neužmirštuolė — pasilgimo gėlė.

Vandens lelėja — švairių polekių ir minties bei širdies kilnumo simbolis.

## LINKSMŲ VELYKŲ ŠVENČIŲ

VISIEMS LIETUVIAMS



Frank Bastis

SAVININKAS

## LAKESIDE COUNTRY CLUB

PEWAUKEE, WISCONSIN

## Linksmų Velykų Švenčių

Sveikina savo klientus, draugus ir pažįstamus



JONAS IR BRONĖ BADAUSKAI

Savininkai

## Linksmų Velykų Švenčių



## METROPOLITAN BANK & TRUST COMPANY

ESTABLISHED — 1914

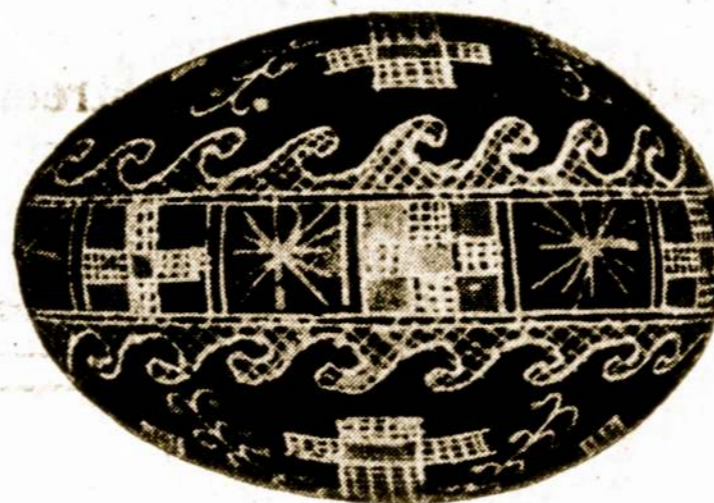
Cermak Road and Leavitt Street

Chicago, Illinois

Telefonas CLlfside 4-1000

All deposits insured to \$15,000.00 by F.D.I.C.

## Linksmų Velykų Švenčių



ECONOMY MEATS MARKET

GENOVAITĖ IR ALEKSANDRAS BARADAI

Savininkai

3210 SO. HALSTED STREET

## Linksmiausių Velykų Švenčių



linki savo klientams, draugams ir pažįstamiems

RED'S PLACE

Kur galima netik išgerti, bet ir gerai pavalgyti  
WALTER ir ELIZABETH MISEVICH, Sav.

2200 West Cermak Rd. Chicago, Ill.

Telefonas Virginia 7-8874

## Linksmiausių Velykų Švenčių



Laidotuvių Direktorius

PETRAS BIELIŪNAS

4348 So. California Ave.



Spring means newness and change to every gal and guy; Spring means fresh days and ideas. A change from cold winter to warmer days; a change that makes one aware of everything that's new! For all that is NOW.



FROM DIRECTORS, OFFICERS AND STAFF OF



Family Financial Specialists



Savings insured up to \$20,000

UNION FEDERAL SAVINGS

3430 South Halsted / Chicago, Illinois 60608

523-2800

Assets Over 34,000,000

A.J. Aukers, President

Our 73rd Year

OFFICE HOURS: Mon.-Tues., 9 a.m.-4 p.m., Wed., closed, Thurs. 9 a.m.-8 p.m., Fri., 9 a.m.-6 p.m., Sat., 9 a.m.-12 noon Walk-Up Window Mon.-Sat., 8:45 a.m.-9 a.m., Wed., closed, Sat. 12 noon-1 p.m.

**VELYKOS SKATINA VILTIS Į ATEITĮ**

Bet tai dar ne viskas. Kas aukščiau buvo pasakyta apie Velykas, tai liečia tik jų istorinę evoliuciją ir ryšį su artėjančiu pavasariu.

Tačiau ir tas šventės tapo įjungta ir kitų reikšmingų nuotykių. Velykos taipgi vaizduoja Atgimimą ne vien gamtoje, bet ir žmonių dvasioje.

Krikščioniškame pasaulyje Velykos simbolizuoja Kristaus Prisikėlimą, veikiančio ar kitokioje formoje. Sykiu su tuo, Velykos reiškia ir atgimimą naujų vilčių ir pasitikėjimo į geresnę ateitį.

Tos viltys skatina ir padarina mus siekti užsibrėžtų tikslų kurti ką nors geresnio ne vien sau, bet ir kitiems.

Taigi, Velykos atneša mums ve vien smagumų, ne vien vaišių, ir pasilinksminimo, bet taip pat sukelia mums naujų vilčių ir pasitikėjimo, kad šviesą nugalės tamsybės lėgas, kad laisvė bus laimėtoja kovoje su vergija, kad mūsų tėvų šalis atsikratys sunkaus svetimų okupacijos, kuri jai tapo užkarta.

**Lietuvių Palikimai Prie Juodosios Jūros**

Zemutinėje Dniepro upės dalyje ir prie Juodosios jūros, pakrančių kai kurie vietovių lietuviški vardai buvo užsilikę iki perėjo šimtmečio.

Pvz. "Vytauto pirtis", "Vytauto brasta" ir pan.

Didieji Lietuvos kunigaikščiai: Gediminas, Algirdas ir Vytautas, praešę savo valstybę iki Juodųjų jūrų, atnešė į tuos plotus ir šiek tiek civilizacijos.

Je pastatė pilis, steigė munitines, uostas, gerino kelius, skatinę prekybą.

Sakoma, jog dabartinis Odeos miestas ir uostas buvęs isteigtas paties Vytauto.

Svarbiausias lietuvių uždavinys buvo apginti pietines sritis nuo totorių, kurie nuolat puldinėdavo ir apipledavo tų vietovių žmones.

Už tai ukrainiečiai iki šios dienos gražiuoju prisimena anų laikų Lietuvą, laikydami ją savo užtarėja.

**Atvykite į Alvudo Rengiamą Vaidinimą**

Balandžio 4 d. Marquette Parko lietuvių parapijos salėje įvyks Alvudo rengiamą vakaronę. 5 val. vak. bus vaikams filmas, 6 val. — paskaitos ir spalvoti filmai. Ten pat bus ir Alvudo narių visuotinis susirinkimas, kur bus renkama valdyba ir revizijos komisija.

Pažymėtina, kad filmas bus su Janny Macdonald vaidyba: tai ausiai ir akiai pasigrožėjantis filmas. Vakaronės metu galima bus ir pasiskanyti higieniškais lietuviškais valgiais. Visu laukia — **Alvudo valdyba**

**Alvudo Vaikų Teatro Darbuotojų Suseiga**

Kovo 22 d. Gage Parko patalpose įvyko Alvudo Vaikų Teatro darbuotojų suseiga. Dr. J. Adomavičius tarė žodį apie atliktus ir būsimus uždavinius šio kolektyvo. Suseigoje dalyvavo dir. aktorius A. Brinka, pav. A. Sobieskienė, dail. dėk. Kiburas, V. Zygas, Narukynas, M. Bosienė, J. Bružienė, dainininkas-aktorius Stokkus, pirm. A. Stakėnas ir kt.

Nutarta ateinančių rudenį pakartoti spektaklį "Du broliukai" Jaunimo centre, kviečiant lituanistines mokyklas dalyvauti; stiprinti Vaikų teatro propagavimą spaudoje; pratinti Alvudo jaunuosius aktorius bendradarbiauti "Tėviškės Zvaigždutėje", aprašant repeticijas, vaidinimus, Aprūpinti spauda nuotraukomis. Padėkoti K. Petrauskui už Alvudo veiklos aprašymą "Lietuvių Dienose". **Korp. M.**

**Senovės Tradicijos Surištos su Lauku Darbais Lietuvoje**

Pradėdami pavasario laukų darbus netgi 19-to šimtmečio pabaigoje Lietuvos žemdirbiai žagrei padaryti naudodavo perkūno įtrenktą medį, tikėdami, kad jis išartame lauke audros nepalies pasėlių ir kad ten neaugs piktžolės.

Tai aiški žaibo ir perkūno garbinimo liekana.

Perkūno bijodami, žmonės tuo pačiu metu jį skaitė ir užtarė juo visokių piktųjų jėgų. Net perkūno įtrenktas medis ar akmuo buvo laikomi ypatingoje pagarboje.

Senesniais laikais žmonės jaučėsi daugiau priklausomi nuo gamtos reiškiniių, negu šiais laikais ir todėl visomis priemonėmis bandė palenkti juos savo pusėn.

**Pavykęs Šeimos Metų Lit. Mokyklų Koncertas**

Šeimos ir švietimo metų baigimo koncertas LB Chicago apygardos lituanistinių mokyklų mokinių įvyko kovo 15 d. Jaunimo centre. Pradžioj žodį tarė apyg. pirm. A. Juškevičius, po jo c. v. pirm. B. Nainys. Pradžioj pasirodė Roselando lit. m-los mokiniai su vaizdeliu Karo muziejaus sodely. Juos paruošė mok. M. Pėteraitienė.

Lemonto Maironio lit. m-los 7 kl. mokinė R. Soliūnaitė akordeonu gražiai pagrojo "Muzikos garsų" kūrinių.

Chicago aukšt. lit. m-los choras, vad. muz. J. Mačiulio išpūdingai padainavo keletą dainų.

Melrose parko mokinės Cynthia ir Marija Tranauskaitės žavėtinai gražiai pašoko baletu nr. Brighton parko mokiniai pasirodė su deklamacijom ir choru, vad. muz. J. Kreivėno, ir Bridgportto kanklininkėmis, paruoštomis A. Kirvaitytės.

Dariaus Girėno mokykla (vedėjas mokyt. J. Plačas) atliko pyne "Tėvų žemė". mokiniai roles atliko gerai.

K. Donelaičio aukšt. ir žem. mokyklos pasirodė gražiai su taut. šokiais. Akordeonu palydėjo E. Silkaitis, o vargonėliais V. Balaška. gal kiek per garsiai grodami. Išpūdinga buvo šokia ir eilėraščio pyne — "Malda", pasigėrėtinai išpildė Laima Jaututė ir L. Ramonaitytė.

Bene gražiausias pasirodymas, buvo, tai Cicero aukšt. ir pradžios mokyklų su choru, vad. J. Kreivėno. Išpildė keletą dainų. Kai kurioms dainoms pritarė Bridgportto lit. mokyklos kanklininkės, kurios ir pačios žavėtinai pakankliavo keturias daineles.

Publika, kuri užpildė veik visą salę, lit. m-ly mokiniams ir jų mokytojams už tokią programos išpildymą gausiai plojo.

Baigiamąjį žodį tarė LB Chicago apyg. švietimo okm. pirm. J. Masilionis visiems padėkotas. Iškilmės baigtos tautos himnu.

Nors programa be pertraukos užsėtė apie tris valandas, bet publika, atrodė, dar laukė daugiau dainų ir šokių. Ateity reikėtų programą pailginti, leidžiant mokykloms daugiau pasirodyti, nes šį kartą buvo aprėžtas m-los laikas—po 10 min.

Atskiroje klasėje buvo mokyklų parodėlė, kuri irgi dalyvams pat ko. Pr. Fab. P. S. Teko nugarsti, kad reikėtų nepageidav per daug publikos, o ypač liet. spaudos atstovų, nes ir iš jų pirmoje eilėje rinko "taksus".

Prīmk kylančias tavo galvoje mintis kaip svečius, bet elgkies su jomis kaip su mažais vaikais, kurie reikalingi priežiūros ir disciplinos. —(Indusų posakis)

**Linksmų Velykų Švenčių**

"Velykos, Velykos! Kas jūsų nelaukia!" — taip skamba pradžią vienų eilių, skirtų šioms šventėms.

Ir iš tikrųjų, jų laukdavom maži būdami, pasiekę jaunystės ir senesniame amžiuje. Jas minėdavo mūsų protėviai, jas minime ir dabar, su tokiu pat iškilmingumu ir tokiomis pat viltimis.

O taip yra dėl to, kad jos rišasi su mūsų gyvenimu, kad jose yra įpinta daug gražių dalykų ir kad jos paveikia į mūsų nuotaikas.

Iš tikrųjų, nealimingas yra tas žmogus, kuris Velykų laikotarpyje nepajunta savyje ko nors smagesnio ir iškilmingesnio!

Norint suprasti tikrąją Velykų prasmę, reikalinga pažvelgti į tolimesnę praeitį, į tuos laikus, kuriuos galėtumėm pavadinti mūsų civilizacijos rytmečiu, kai žmogus pradėjo domėtis įvairiais gamtos reiškiniais, kada jis pajuto kaip arti jo būvis ir gerovė yra surišta su įvairiais pasikeitimais toje gamtoje.

Pavasario artėjimas sukeldavo džiaugsmą, kuris ypatingai pasireikšdavo šiose šventėse.

Reikia pasakyti, jog Velykos iškū savo puošnumą tik tarpe tų tautų, kurios yra gyvenusios aplink Baltijos jūrą.

Siltuose kraštuose, kur klimatas ne taip smarkiai pasikeičia, jos nebuvo ir nėra taip išpūdingos. Ir suprantama kodėl.

Pavasaris pralinksmina ir sujaudina tik tuos, kurie pergyveno sunkesnę ir ilgesnę žiemą.

Dar ne taip seniai, mūsų pačioje Chicagoje gatvės buvo užverstos sniegu, o oras, netgi kovo vidurį buvo šaltas ir įkyrus. Bet Velykoms artėjant, pradingo smėgas, o meilioji saulutė emė skleistį daugiau spindulių ir apšildyti orą. Kuris gi mūsų tuo neapsidžiaugė? Kuris gi ne-

**Ragainės Miesto Pradžia Siekia Tolimą Praeitį**

Greta Eisulių, prie Tusainių dvaro kairiame Nemuno krante žaliuoja daflus,apskirtas žaliakalniis. Tai — Kaukaro kalnas.

Cia neva priešistoriniais laikais gyvenęs galingas kalnų dievaitis Kaukaras.

Greta jo — Pilies kalnas, kur 1276 metais kryžiuočiai puolė ir sudegino lietuvių pilį.

1289 metais kryžiuočiai pastatė šiam kalne savo pilį. Kitą tvirtovę, — Schalauerburgą, jie įtaisė 1293 metais vienoje Nemuno salų.

Vėliau, 1397—1403 metais, ordinas pastatė Ragainės miestą ties Nemuno posūkiu, aukštame, kairiajame krante.

Seniau čia taip pat buvo lietuvių pilis, kurios vietoje 1289 metais kryžiuočiai buvo pastatė savo tvirtovę, ties Ragainės upeliu, kurio šiandien visai nebėra.

1722 metais Ragainė gavo miesto teises, o 1757 metais buvo rusų sudeginta.

Senoji pilis sudegė 1828 metais ir vėliau buvo pavesta kailėjimu.

Nuo senosios pilies teliko rūšiai ir vienas atskiras bokštas.

14-tame šimtmeetyje kryžiuočiai pradėjo savo žygius į Lietuvą iš Ragainės, kur buvo komptūro būstinė.

Ties Ragainė buvo sulaukyti laivai, kuriais Jogaila sjuntė grūdus į lenkų Pamarį, o tai turėjo galvoje Zalgirio mūšį. Žemiau Ragainės, pačiame Nemuno krante, veikė celiuliozės (popierio) fabrikas.

Ties kairuoju krantu čia prasideda žemumos, kuriose daug kartų Nemunas kafteluoja savo

**Štai Ką Sako Senoji Kronika Apie Birutės Ir Kęstučio Vestuves**

Atpasakoti žinomoje dainoje "Ant marių kraštelio Palangos miestelis" įvykiai apie Kęstučio susitikimą su Birute, turi ir šikio tokio realaus pagrindo.

Štai 16-tam rimtmeetyje pagamintame "Lietuvos ir Zemaičiu Didžiosios Kunigaikštijos etraštyje" pasakyta štai kas:

"Viešpataudamas Trakuose ir Zemaičiuose, išgirdo Kęstutis esant Palangoje mergaitę, vardu Birutę, kuri pagoniškuoju papročiu pasižadėjo tarnauti dievam ir pati buvo žmonių garbinama. Ir nuvyko ten pats Kęstutis, ir didžiai ji jam patiko, nes buvo labai graži ta mergaitė ir labai protinga.

Ir prašė ją, kad būtų jo žmona, bet ji atsakė, tardama: 'Aš pasižadėjau savo dievams tarnauti ir nenoriu to pažado pakeisti'. Bet Kęstutis nenusi-leido ir paėmė ją iš tos vietos. Su didžia pagarba palydėjo ją į savo sostinę Trakuose, ir sukvietus brolius, pakėlė dideles vestuves, ir paėmė tą panelę Birutę sau žmona.

Bejodinėjant kunigaikščiui Kęstučiui už mylios nuo Trakų patiko graži vieta tarp ežerų, ir jis ten apsigyveno, ir įkūrė pilį, ir pavadino ją Naujaisiais Trakais. Ten jis perkėlė ir savo sostinę".

Visa tai įvyko 1349 metais. taigi apie porą šimtą metų prieš to metraščio atsiradimą.

Kai kurie istorikai yra linkę manyti, jog tie pasakojimai apie Birutės pasišventimą tarnauti prie aukuro, yra tik pagražinimas.

Birutė buvusi Palangos seniūno Vydimanto duktė ir Kęstutis greičiausia ją pažino tėvų namuose.

Vienai ar kitaip, tačiau Birutė visgi turėjo būti nepaprastai asmenybė, giliai prisirišusi prie senųjų papročių ir žemaitiškos tikybos, kitaip žmonės nebūtų jos taip garbinę per keletą šimtečių.

Medvilnė arba Bovelna Paeina iš Indijos

Medvilnės (cotton) tėviškė yra Indija.

Ten ji buvo auginama nuo neatmenamų laikų ir naudojama drabužiams.

Iš Indijos medvilnė pasiekė Kiniją, kur dėka patogiams klimato sąlygoms, greitai išbujojo.

Vėliau medvilnė pateko į Persiją, Egiptą ir Palestiną.

Zydai iš jos gamino drabužius savo karaliams, kunigams ir karo vadams.

Merginų Tarpe

— Kodėl tavo vaikinas nebėina su tavim į kiną?

— Syki smarkiai lijo ir mudu pasilikome namuose. Nuo to laiko jam geriau patko namai.

vingius...

Kiek žemiau ir garsioji Tilžė, o per Nemuną ir senelis Rambynas.

Pagaliau suradau, kas skiria žmogų nuo kitų gyvūnų, tai finansiniai rūpesčiai.

—J. Rehard.

**Is Lietuvių Moterų Klubo Veiklos**

Brighton Parko Lietuvių Moterų klubo susirinkimas įvyko kovo 5 d. Pirm. Mary Nebereza pranešė, kad buvusios pirmininkės Adelės Burba išpuola gimtadienis, tai ją siūlė pagerbti atsisostijimu, kas buvo įvykdyta.

Kluban įstojo nauja narė — Harrie P. Petkus. Narės džiaugėsi, kad atsiranda vis naujų narių. Pranešta, kad serga 4 narės: Mary Radzukėnas, Brigita Bubenienė, Barbora Leonauskas ir ir valdybos narė Ana Klimas.

Visos linkėja, kad jos greitai pasveiktų. Sergančioms buvo nusijusta į ligonines po gėlę.

Bunco ir kortų žaidimo komisija pranešė, kad viskam pasiruosta, bet prašė dar dviejų narių pririnkti, nes Anna Klimas serga ir Kazmiera Stukas negali dalyvauti. Jai pakeisti sutiko Julija Sačauskas ir Estela McNamee.

Della Ketvirtis buvo gimtadienis ir kazimierinės. Po susirinkimo buvo joms sudainuota ilgiausiu metu.

Kovo 15 d. įvyko klubo bunco ir kortų žaidimo pobūvis. Dėka pirm. Mary Nebereza ir kitų viskas vyko gerai. Komitetą su-

**Vedybos Pakeičia Moters Gyvenimą**

Mokslininkai, kurie tyrinėja vedybinį gyvenimą, sako, kad vyrą, mažai keičia jo dvasinį bei fizinį stovį.

Tuo tarpu ištekanči męgina pakeičia, net tik socialius santykius, bet ir įgauna visiškai naujas pareigas, kartais patenka net į labai skirtingą ekonominę padėtį.

Visa tai negali nepaveikti jos vidinio stovio, atsiliepia į moters psichiką, daro nemenką perversmą jos išgyvenimuose.

Pavyzdžiui, pasiturinčią tėvų duktę ištekanči už neturtingo jaunuolio, tuoj sutinka neįprastą fizinį, kad ir buto sutvarkymą, namų ruošos darbą, jai tuos reikia susidurti su ekonominiiais sunkumais.

Gimęs kūdikis irgi atneša nemenkus rūpesčius. Savaine visa tai negali neatsiliepti moters psichikoje, kartais išsukiant sunkius ir slėgiančius pergyvenimus.

Jeigu tu bijai tų, kurie valdo tave, tai būk gailestingas tiems, kurie klauso tavęs.

(Rabi Ben Azai)

darė — Helen Vengeitaukas, kuri viską gerai tvarkė. Buvo daug gražios publikos.

Taip pat buvo daug gražių dovanų išdalinta svečiams. Galima sakyti, kad visi atsilankę turėjo gerą popietę.

Parengimo išdavus sužinosime susirinkime, kuris įvyksta balandžio 2 d.

E. M. — korespondentė

**Sumokėjo Prenumeratą Ir Auką Pridėjo**

CHICAGO.

K. Šiaudinis, Stasys Patlaba, Frances Wertelka, Vincas Kuliešius, A. Razbud, St. Poderis, J. Papartis, Ona Cipilienė.

IS KITŲ MIESTŲ


Juozas Kirvelaitis, Dtroit, Mich, Mary Dambrauskas, Tampa, Fla.

A. Dzimidis, Wolcot, Conn.

Zmogaus smegenys vidutiniškai sveria 3 svarus.

**Mutual Federal Bendrovė Linki Visiems**

**Linksmų Velykų Švenčių!**



**VADOVYBĖ:**

**PETER KAZANAUSKAS**  
Prezidentas

**CASIMIR G. OKSAS**  
Ekzek. Viceprezidentas

**WALTER MISEVICH**  
Vice Prezidentas

**STEPHANIE SIMONAITIS**  
Sekretorius - Išdininkas

**ANTHONY L. LAPINSKAS**  
Sekr. - Išdininko padėjėjas ir advokatas.

**DIREKTORIAI:**

**PETER KAZANAUSKA**

**PETER KRAUJALIS**


**ANTHONY L. LAPINSKAS**

**WALTER MISEVICH**

**CASIMIR G. OKSAS**

**JOAN OKSAS**

**STEPHANIE SIMONAITIS**



**DARBO VALANDOS:**

Pirmadienį, Antradienį ir Penktadienį nuo 9 val. ryto iki 4 val. po pietų.

Ketvirtadienį nuo 9 val. ryto iki 8 val. vakaro.

Šeštadienį nuo 9 val. ryto iki 1 val. po piet.

Trečiadienį uždaryta visa diena.

Automobiliams pastatyti aikštė greta mūsų įstaigos

**Mutual FEDERAL Savings**

CHARTERED AND SUPERVISED BY THE UNITED STATES GOVERNMENT AND LOAN ASSOCIATION

2212 WEST CERMAK ROAD

**Pasiruošimas Velykų**

**Šventėms**

Lietuvoje Velykos buvo švenčiamos gana iškilmingai ir šeiminkės turėjo nemažai rūpesčių toms šventėms pasiruošti.

Ypač buvo gražiai papuošiami stalai su įvairiais valgiais. Pagrindinę valgio dalį sudarė: 1) įvairūs mėsiški produktai, 2) saldumynai: bąbokos, mažurėliai bei tortai.

Cia ir patiekiami saldumynus:

**BOBOS (BAPKOS)**

Jos laikomos pagrindiniu patiekalu.

Norint bobas gerai iškepti, reikia su jomis elgtis labai atsargiai, nes jos greitai susėda.

Jos kepamos gana aukštos ir prie pastovios temperatūros. Miltai privalo būti gana gausi ir persijoti, kiaušiniai—švieži, sviestas — nesūdytas, cukrus, sausas ir geriau—maltinis.

**BOBA SU RAZINKOMIS**

Paimti: puse trečio svaro miltų, 2 stiklines pieno, 3/4 savo cukraus, 12 kiaušinių trynių, 1/2 svaro sviesto, 1/4 svaro razinkų, 1/8 svaro mielių, 1 apelsino žievelė.

Dar truputį druskos.

Darbas: Iš trečdalis miltų, pašildyto pieno ir su cukrum ištrinti mielių užmaišyti tešlą paviršiu apibarstyti miltais ir pastatyti šiltai, kad pakiltų.

Tuo tarpu trynius ir cukrų išplakti, įstaciū indą į šiltą vandenį.

Razinkas nuplauti šiltu vandeniu ir nudžiiovinti, sviestą ištirpdyti.

Prieš minkant tešlą — gerai ją išplakti. Paskui supilti miltus, kiaušinius paruoštus ir minkyti, kol tešla nebelips prie rankų.

Baigiant minkyti—supilti sviestą, o vėliau paruoštas razinkas ir vėl išminkyti. Tešlos paviršiu aptepti riebalais ir pastatyti, kad pakiltų.

Tada pamti bobai formą, ją gerai ištepti sviestu.

Dugną iškloti pergamentiniu popieriu išteptu sviestu, išbarstyti pyrago džiuvesėliais ir į ją sudėti pagamintą tešlą, pridant nedaugiau kaip pusę formos.

Kai tešlos prikils, beveik pilna forma, tada boba statoma atsargiai į krosnį (pečių), kurio temperatūra kaip ir mieliniams pyragams.

Kepant, nestumdyti formos, nes boba gali greitai susėsti. Kepti apie valandą laiko, pastovioje temperatūroje.

Išėmus iš krosnies bobą palaikyti formoje iki ji prauš.

Vėliau lengvai ją išversti ant minkštos pagalvės (paduškės) ir kol ataus, kartkartėmis varstyti nuo vieno šono ant kito.

Tada bobą padėti ant padėklo ir apliukavus apibarstyti margais drožinėliais (cukriniais).

**CITRINOS TORTAS**

Paimti: 12 kiaušinių, 1 svara miltinio cukraus, 3/4 puoduko bulvinių miltų ir 3 citrina.

Darbas: Kiaušinių trynius ištrinti su cukrumi, pridėti per trintus virio sėti išvirtas citrinas laike verimo citrinų, vandenį keisti keletą kartų, sudėti išmuštą baltymų putas, perpilant bulviniiais miltais, lengvai išmaišius.

Supilti į paruoštą formą ir kepti prie 150 laipsnių Farenheito temperatūros apie pusvalandį laiko.

Iškepęs, perpiauti pusiau ir perdėti riebiu kremu bei papuošti tinkamai.

**VIENISKAS**

**MIGDOLINIS TORTAS**

Paimti: 1 svara sviesto, 8 kiaušinius, 3/4 svaro saldžių migdolų ir 1 svara miltų.

Darbas: Gerai išsukti sviestą, nesūdytą svara sviesto. Atskirai ištrinti kiaušinių trynius su cukrumi ir sumaišyti su išsuktu sviestu.

Migdolus smulkiai sukapti ir įjungti į anksčiau paruoštą masę.

Sudėti miltus, gerai viską išmaišius ir gale — baltymų putas.

Sudėti masę į paruoštą formą ir pakepti. Iškepęs — gražiai papuošti.

**TRAPUS PLOKŠTAINIS**

**(MOZÜRĖLIS)**

Paimti: 15 virtų kiaušinių trynių, 1/2 svaro sviesto, 1/2 svaro miltinio cukraus, 1 svara miltų, truputį apelsino žievelių.

Darbas: Kietai virtus kiaušinių trynius pertrinti per sietelį, sumaišius su sviestu ir gerai išsukti.

Tada sudėti pakaitomis po 1 šaukštą miltų ir cukraus.

Patrynus pusę valandos sudėti apvirintą ir smulkiai supiaustytą apelsino žievelę.

Sumaišius tešlą — padalinti į dvi dalis.

Vieną dalį, padėjus ant popieriu išklotos ir sviestu išteptos skardos (blėtos), gerai išlyginti paviršiu, uždėti kokiū nors nusunktu konfitūrų (braškių, slyvų ar kitų) ant viršaus uždėti antrą dalį tešlos.

Kepti vidutinio karštumo krosnyje.

Išimti iš skardos, atsargiai ir praušusį, apliukuoti.

**KAKAO PLOKŠTAINIS**

Paimti: 1/2 svaro sviesto, 1/2 svaro cukraus, 1/2 svaro miltų, 4 kiaušinius, 2—3 šaukštus kakao, 1/2 pakeio "Bakino" (kepimo miltelių).

Darbas: Ištrinti sviestą su cukrumi. Sudėti kakao.

Sumušti po vieną kiaušinius ir po truputį suberti miltus, maišytus su "Bakinu".

Dar kartą gerai viską išmaišyti, dėti į popieriu išklotą ir sviestu išteptą formą.

Išlyginti paviršiu ir pakepti. Iškeptus, atausinti ir apliesti šokoladinu liukru.

**Svajotojas**

Mr. Richard Jones, farmeris netoli Madison, Mis., paminėjo 75-tą gimtadienį.

Paklaustas kodėl jis neapsivėdė. Atsakymas buvo toks: — Norečiau išgyventi savo amžių svajodamas apie tai, ko neturiu, negu turėdamas tą, apie nebūčiau svajojęs.

Slapias kūnas greičiau nudęga nuo saulės, negu sausas. Vandens lašai, it koks stiklas, padidina spindulius.

Kai užėina nelaimės ir sunkumai, apsiginkluok stiprybe ir atsparumu. —Romėnai

**Kuo Valindavosi?**

Seniau, Lietuvoje kaimiečiai patys paruošdavo vaises šioms šventėms.

Jie pasigamindavo alaus ir miladaus, prisikepdavo ragaišių, patys dažydavo margučius, prisitekdavo gulos, virdavo namie pagmintas dešras, skilandžius kopūstus ir pan.

Nemažai būdavo rūpesčių ir darbo, bet už tai iš to visko jie turėdavo ir daugiau smagumų.

**WORCESTER, MASS.**

**Sandaros I Apskritis Suvažiavimas**

Sandaros I apskrities suvažiavimas įvyks gegužės 24 d. 11 v. iš ryto Lietuvių Piliiečių klubo salėje, 67 Wernon St., Worcester, Mass.

Sandaros kuopos ir nariai prašomi įsitempti virš minėtą dieną, 1:30 v. p. įvyks šaunus banketas, Sandaros 16 kuopos, bendrai su apskričiu. Tai bus gandariečių šventė Worcester, kaip ir kas metai gražiame gegužės mėn.

Sandaros I apskrities valdybos sąstatas: pirm — Julius Svikla, vicepirm. — Benediktas Grigalūnas, sekr. — J. Krasinskas, išdin. — Vytautas Mačys, Revizijos komisija — Bronius Bajerčius ir Manila Peledžius.

Sandaros 16 kuopos valdyba: pirm. Jonas Stankevičius, vicepirm. Jonas Dvareckas, sekr. Julius Svikla, fin. sekr. J. Krasinskas, išd. Vincas Mitrikas, išdo glob. Antanas Tamkus ir Petras Kraunelis.

Šios valdybos rūpinis suruošimu šaunus banketo.

ŠLA 2sios apskrities suvažiavimas įvyko kovo 15 d. klubo salėje, Worcester. Padaryta gerų nutarimų. Nors po mažai lėšų skirta palaikymui spaudos "Sandarai" ir "Keleivui" — po \$15. Taigi geriau negu nieko. S. LA Seimo skelbimų knygai, pasveikinti Seimui ir valdybai — pusei puslapio užmokėti.

Nusiskusta, kad New Yorko laikas vyžomis apseves, nepaveja tikrojo laiko. Nors jau kovo mėn. didesnė pusė prabėgo, tačiau dar kovo mėn. "Tėvynės" nr. nepasirodė Massachusetts valstijoje. Sekretoriai ir korespondentai gam. iš narių šalto vėjo už gerokai pavėlintus pranešimus po įvykių. Tie nusiunkdimai buvo užprotokoluoti.

Iš p-nio J. M. Tumavičienei suruošto pagerbimui baketo likučiai buvo įteikti apskričiai — inž. A. Čaplikas \$100.

Valdybon išrinkti: pirm. inž. Al. Čaplikas, vicepirm. Mikas Gofensas, sekr. Antanina Audickienė, išd. Jonas Dvareckas, išdo globėjai — Antanas Andriulionis ir J. Krasinskas, organizatorius Antanas Tamkus, garbės organizatore Jadvyga Tumavičienė.

Buvo suruoštas banketėlis po suvažiavimo. Dalyvavo nemažai svečių iš Bostono ir apylinkės, A. Čaplikas, J. Lekys, A. Andriulionis, S. Kontautas, ponai Gofensas, ponai Zokai, ponai Audickai, Sakys ir daug vietinių; V. Mitrikas, Jonas Stankevičius, ir K. Ziurlis. Svečius vaišino. Suvažiavime dalyvavo iš 6 kuopų 27 atstovai.

—J. Krasinskas

**Patarlės ir Spėjimai Velykų Laikotarpyje**

Atėjus pavasarui, ūkininkai pradėdavo rūpintis laukų darbais ir būsimu derliu.

Nuo gero javų uždėrimo, priklausė jų būtis bėgyje ištisų metų.

Todėl nenuostabu, kad pavasario šventėse buvo bandoma atspėti ir išpranašauti kokia bus vasara ir koks ruduo.

Jei prieš pat Velykas lyja lietus, tai tas reiškė, jog aruodai bus pilni.

Jei Didžiąją, Penktadienyje sniega sniegas, tai derlius bus menkas.

Jei kuris Velykų metu yra užsirūstinęs, tam nesiseks laukų darbai.

Iš tų kelių patarlių jau galime suprasti, koki svarbų vaidmenį vaidino Velykų šventės nulėmėme viso gerbūvio.

Tos šventės buvo kaip koks orakutas, atskleidžias žmonėms jų netolimą ateitį.

Žmogus, kuris myli ir nuolat juokiasi, tas turi daug smagumų gyvenime.

**Hartford, Conn.**

**Lietuvių Klubo Veikla**

Šiais metais Lietuvių Amerikos Piliiečių klubui sueis 60 metų gyvavimo veiklos. Naujai išrinkta 1970 metais valdyba yra užsibrėžusi klubo veiklą pagyvinti. Siame klube vyksta beveik visi Hartfordo ir apylinkių lietuvių susirinkimai, minėjimai, koncertai ir kitoki parengimai.

Pirmas didelis šių metų klubo parengimas įvyks balandžio 18 d. klubo patalpose, 227 Lawrence St., Hartford, Conn. Tai bus klubui paremti banketas su šokiais, į kurį yra pakviesta visos apylinkės lietuvių organizacijos, lietuviai profesionalai ir verslininkai.

Klubo vadyba tikisi, kad tą vakarą klubo salė bus užpildyta. Šis vakaras bus tikrai puikus ir nepaprastas, o atsilankę dalyviai bus tikrai patenkinti ir tuo pačiu bus parėmę kilnų lietuvišką tikslą.

Lietuvių Amerikiečių piliiečių klubas taip pat numato surengti vasaros pradžioje ir rudenį populiarias gegužines lietuvių parke, E. Hartforde.

Klubo valdyba nuosirdžiai ir sunkiai dirba, bet tuo pačiu tikisi iš klubo narių gausnesnio dalyvavimo ruošiamuose parengimuose.

—L. Kapeckas

**Jei Prieš Velykas Pradeda Arti, Tai Javai Bus Geri**

**Šioms Šventėms Mūsų Protėviai Suteikdavo Ypatingos Reikšmės**

Senesniais laikais Velykų šventės buvo rišamos ir su ūkio darbais.

Arimus Lietuvoje bandydavo pradėti vieną dieną ar dvi prieš Velykas, nes tuomet javai gerai derėsia ir piktžolės neaugs.

Jeigu dėl tam tikrų aplinkybių su arklų dar negalima išeiti į lauką, tai ūkininkai bandydavo išraižyti būsimą arimą su botagu ar šiaip lazda. Ir tai jau skaitėsi lauko darbų pradžia.

Pirmas išvykimas su arklų buvo surištus su tam tikrom ceremonijom. Arkliai arba jautai buvo smilkinami žolėm, ypatingai, kadugiais, o jei tokių neturime, tai apibarstyta ruginiais miltais.

Tokios ceremonijos apsaugodavo būsimą derlių nuo raganų keršto.

Jei arklas yra naujas, tai jį pertraukdavo per degančias žarijas arba paprastą ugnelę.

Pirmoje vagoje buvo apariaamas duonos gabalas ar ir visas kepalas, tai auka motinai Žemei ir priminimas, kad ji nešykštėtų gerų metų.

O kai artojas grįžta iš lauko, tai jį dažnai apliedavo vandeniu, kad netrūktų lietaus vasaros metu.

Kaip matome, pavasario laikotarpis ir pačios Velykų šventės pilnos visokių įpročių burtų, magikos, kuriuos panaudodavo žmonės užtikrinimui sau geresnio būvio ir laimės.

**Vaclovą Navicką Palaidojo**

Iš Thornton, Ill., praeitą savaitę Ildefonsas Sadauskas buvo išvykęs į Kanadą savo švogerio Vaclovo Navicko laidotuves. Jis po II pas. karo iš Vokietijos pasuko Kanados link ir po sunkių pastangų išsikūrė. Jis rūpinosi ne tik savo ir šeimos perovė, bet ne pamiršo ir Lietuvių bendruomenės reikalų, jausdamas tautinę pagarbą, aktyviai rėmė lietuvišką veiklą ne tik darbu, bet ir piniginiėmis aukomis.

Prieš mėnesį laiko Vaclovas nuykęs į ligoninę sveikatos

patikrinti, Pasirodė, kad jau yra pervėlu, nes visi jo plaučiai buvo jau vėžio sunaikinti. Jo gyvenybei išgelbėti nebebuvo jokios pagalbos. Mat, jis buvo tikras rūkiorius, nuo ko gavo plaučių vėžį. Nepaklausė daktaro perspėjimo, kad metų rūkęs, nes gydytojas pastebėjo, kad rūkymas yra jo sveikatai labai kenksmingas. Toji nelentis nutraukė jo gyvenimo siūlą.

Po metų rengėsi išeiti į pensiją. Ekonomiškai buvo visai gerai susitvarkęs, apsirūpinęs senatvei ir dar pensija, rytojūs užtikrintas. Jis draugams sakydavo: "kaip išeisiu į pensiją, galėsiu gerai pailsėti ir pilnai įsijungti į lietuvišką veiklą".

Gyvenimas eina savo keliu. Vaclovas Navickas Kanadoje jo mintys ir norai neišsipildė. buvo plačiai žinomas ir turėjo visuomenėje gerą vardą, kaip: geras visuomenės veikėjas, do rras, sąžiningas ir draugiškas vyras. Nenuostabu, kad į jo laidotuves susirinko labai daug žmonių. Į jo amžino poilsio vietą lydėjo 200 automobilių. Su visomis laidotuvių iškilėmis, velionies palaikai palaidoti Toronto Lietuvių naujuose kapinėse. Išėkis ramybėje, taurusis ietui vi, toli nuo savo mylimos tėvynės, kurią tu taip mylėjai ir dėl jos taip daug sielojaisi, nes tu visuomet troškai ją pamatyti. Bet tavo troškimas neišsipildė, prigludė tave svetingoji Kanada žemelė. Pasiliko su dideliu sielvartu liūdėti: žmona, seserys, brolis, švogeriai, artimieji ir daug gerų draugų, kuriuos visus palikai. ASta

**Poetai iš Pasvalio**

Vienas žymesnių lietuvių poetų Kazys Binkis gimė 1893 m. Papilyje, netoli Gargždų. Mokėsi Biržuose, o vėliau užbaigė mokytojų kursų Vilniuje. Parašė daug gražių, populiarių eilių ir keletą teatralinių veikalų.

Iš tos pat Papilio apylinkės yra kilęs ir kitas žymus poetas — Balys Sruoga.

**Gerai Išpėjimas**

Žmona: — Kaip tu galėjai kvieisti Pranaitį ir svečius iš vakarą Namuose tokia netvarka, aš patį blogoj nuotaikej, be to, vaikas serga.

Vyras: — Aš tyčia tą padariau, kad jis patirtų ką reikš'ka šeimyninis gyvenimas. Mat, jis nori vesti.

**Profesionalai demonstrantai**

MANILA. — Filipinų studentai kelia abejonių, kad jie būtų demonstrantai, bet ne profesionalai demonstrantai. Sunku suskaičiuoti, kiek kartų jie demonstravo prieš Ameriką, daugė langus, demonstravo prieš savo prezidentą, dėl cigarečių kainų pakilimo, dėl sportininkų pralaimėjimo, o dabar vėl daugė langus ir rėkė dėl peraukštų autobusų bilietų kainų.

**Gangsterių bosas jau pakliuvo**

NEW YORK. — Tik ką išrinktas gangsterių organizacijos, Mafia, "vadas" Carlo Gambino buvo suimtas, kai jo gaudai buvo susiorganizavusi pagrobti šarvuotą sunkvežimį, kuriuo buvo gabenama 6 mil. vertės banknotai. Sunkvežimis gabenau naujus banknotus į Chase Manhattan Banką, o iš ten turėjo paimti senus. Paleistas tik už 75,000 dol. užstatą.

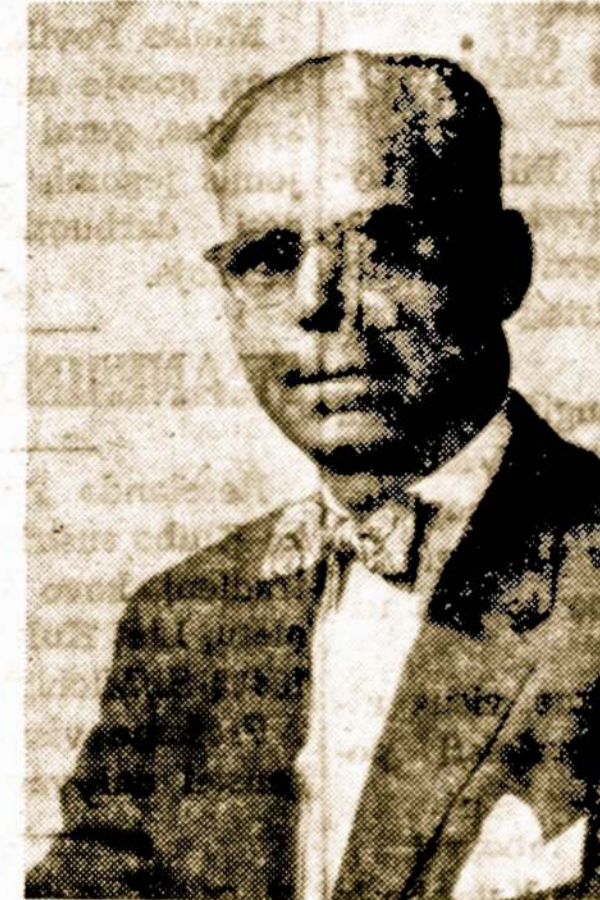
**Daugiau Negu Išsiblaškymas**

Profesorius: — Matilda, nuo balandžio 1 dienos galite išeiti. Aš jums nepatenkintas.

Profesoriaus žmona: — Ką tu niekus kalbi. Juk mes dar tik savaitė kaip vedę.

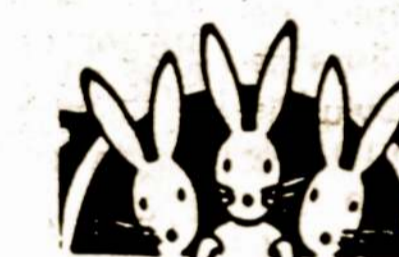
**Linksmų Pavasario Švenčių - Velykų**

SVEIKINAME VISUS LIETUVIUS SV. KALĖDŲ IR NAUJŲ METŲ PROGA



DAN KURAITIS

**Linksmų Velykų Visiems! Visiems Chicagos Lietuviams**



**HEALTHY FOOD RESTAURANT**

JULĖ BIČIONIENĖ, Savininkė 3236 So. Halsted St. Tel. DANUBE 6-9837

**LINKSMŲ VELYKŲ ŠVENČIŲ**



**A. B. URBONAI,**

DELIKATESŲ KRAUTUVĖS SAVININKAI, 2640 West 69th Street, Chicago, Illinois 436-0446

**Revoliucionierių dvasios vadas**

URBANA. — William Kunster, Chicagos "7 teismo" advokatas darosi nerinktu dvasiniu vadu visokio revoliucinio judėjimo. Labai parinktom frazėm ir ramiu tonu kalbėdamas Illinois universiteto studentams pasakė, kad ateitis jų rankose ir jų iškeltos kumštys patvirtina naują jėgą.

**Picasso lygina su Trockiu**

MASKVA. — Maskva susilaukė knygos — sensacijos, apie kurią visi dabar kalba. Ta knyga vadinasi "Vardan Tėvo ir Sūnaus", parašyta Ivano Sevcovo. Tai anti-zionistinis romanas. Joje Pablo Picasso vadinamas pornografu, o Leo Trockis zionistų agentu, Judu, tarptautiniu provokatorium numeriu pirmuoju.

**Jis Nėra Toks**

Ponia išmetinėja tarnaitei: — Tavo mylimasis yra labai netąūpus, — Priešingai, ponia. Kai tik įeina į mano kambarį, tuojau SAN DOMINGO. — Dominiukonų Resp. — Castro stiliaus teroristai vakar pagrobė Amerikos pulkininką, oro attachė ir sakė laikys tūl. Kūl bus paleisti visi 20 suimti teroristai.

**PAVASARIS**

Lyg kad nuo saulės krenta dienos Ir vaikšto pievomis—žieduos. Jau tuoj išeisim į prienaš. Dainų dūdelėmis dūduot.

Pajusim džiuagesius jaunystės, Dvelkimus viesulos gaujos. Gėlių žydėjimas jau grįžta,— Sugrįš į pievas Lietuvos.

Sugrįš pavasaris į kaimą, Zugiudams jazminus atskleis. Ir artojielis vešis laime Jauniklio mėnesio arkliais.

Lakštingalų bus laimės dienos, Naktim's linksmiau jos dainuos. Čiulbės paukštelis mums kiekvienas t Rytuos, pietuos ir vakaruos.

Ak, Lietuva Tėvyne, pievoj, Siluos ir girioj ir laukuos ... Obels, lelijos, rūtų, jievos Ziedai tau galvą vainikuos. Ir būsi, būsi mylimiausia Iš viso būrio mylima ... Net audra girioj apsiplausus Kvepės tau vyšnės jaunumu.

Kvepės, linguos prie kelio Liekną svėrė, at-ta gyvuos. Ateis pavasaris išsilgęs Tėvynės mūsų Lietuvos... Klemensas Dulke

## Kas Naujo Chicagoje

Ir Mūsų Lietuviškose Apylinkėse

### Lietuvių Moterų Piliėčių Lygos Sueiga

Lietuvių Moterų Piliėčių Lygos susirinkimas įvyks sekmdienį, bal. 5 d. Lietuvių auditorijoje, 3133 S. Halsted St., 1 v. po pietų.

Bus aptarta draugijos veikla ir išklausti raportai. Vėliau, 3 v. prasidės žaidimo popietis. Bus daug gražių ir vertingų dovanėlių visiems, po to bus užkanda ir kavutė.

Maloniai kviečiame visus atsilankyti, smagiai praleisti popietį.

Pelnas skiriamas labdarai. Jūsų lauks — Valdyba ir Komisija

### GERAS SANDARIETIS

#### J. ŠULCA SUSIRGO

Jonas Šulca, žinomas veikėjas draugijoje ir įvairiose organizacijose, pereitą trečiadienį, kovo 18 dieną pateko į Sv. Kryžiaus ligoninę patikrinimui sveikatos ir visapusiškos egzaminacijos. Jis patalpintas 616 kambary. Lankymo valandos nuo 2-ros iki 4-tos dieną, o vakare nuo 6-tos iki 8-tos val. Draugas

### Pranas Bastis Surengė Didžią Puotą

Parsivežęs iš Chicago lietuviškai pagaminto maisto ir lietuviškos duonos, Pranas Bastis surengė savo vasarvietėje Lakeside Country Club, Pewaukee, Wis., d'žiuolę puotą, kurioje dalyvavo arti 2000 draugų ir kaimynų.

### Išvyko į Kanadą Praleisti Atostogų

Žinomas visuomenės veikėjas, kultūrininkas, žurnalistas Povilas Dirksis, išvyko trims savaitėms į Kanadą aplankyti ten gyvenančią žmoną. Jis pasirengęs Kanadoje praleisti ir Velykų šventes. Grįš į Chicago tik po

Atvelykio. Mielas Povilai, linkime sėkmės, goroje nuotaikoje praleisti šventes, gerai pailsėjus su naujais jėgomis grįžti ir vėl pradėti darbuotis visuomeninėje veikloje. A. St.

### PRANEŠIMAS

Roselando Žemaičių Draugis ko Klubo susirinkimas įvyks antradienį, kovo 31 d., 1 val. po pietų, Liet Kultūros klubo salėje, 10413 S. Michigan Ave. Prašome visų klubo narius gausiai dalyvauti. Sekr.

### Grįžo iš Ligoninės

Petras Vilkelis, turįs Real Estate įstaigą, 2444 W. 71 St., Lietuvių Prekybos Rūmų ūkio reikalams direktorius ir veiklus Marquette Parko Namų Savininkų organizacijos veiklus narys, grįžo iš ligoninės. P. Vilkelis buvo staigiai susirgęs, gulėjo Crest Community ligoninėje, kur jam buvo pādaryta sunkoka vidurių operacija.

Operacija pasisekė puikiai, be komplikacijų. Ligonis pagulėjęs virš 4 savaitių ligoninėje šiek tiek pataisęs sveikatą, grįžo į namus, kur pabaigs gydytis. Dabar ligonis jaučiasi gerai ir sveikata iš palengvo taisosi, bet dar jaučia skausmą ir d'rbi negali.

### Ona Kuliešienė Sunkiai Serga

Žinomo visuomenės veikėjo ir gerų darbų rėmėjo Vinco Kuliešiaus, gyv. 7141 So. California Ave., jo nuosavas puikus namas, kur jis su žmona gyvena. Vinco žmona senokai serganti. Seimos daktaro prižiūrima buvo gydoma namuose.

Paskutiniu metu jos sveikata žymiai pablogėjo. Ji ambulansu buvo nuvežta į Sv. Kryžiaus ligoninę. Jos sveikatos stovis eina į gerąją pusę.

### Linksmiausių Velykų Švenčių Linkime



JONAS ir GENOVAITĖ MALIORIAI Savininkai

## CONTINENTAL RESTAURANT

3139 South Halsted Street

### Praktiška Mašina Bulvėms Tarkuoti TINKA VALGYKLOMS IR PRIVATINIEMS NAMAMS



Ši Mechaniška Tarka Yra Mano Paties Pagaminta.

- + Gerai atlieka darbą
- + Lengva Operuoti
- + Nebrangiai Kainuoja

102 SPRINGS STREET WILLOW SPRINGS, ILL.

Viktoras J. Schultz (Šukys)

DEL INFORMACIJŲ PAŠAUKITE TERMINAL 9-6823

## TRUMPOS ŽINIOS

Pranas ir Joesphine Bastis buvo išvykę į Hot Springs, Ark., bet tuo laiku oras pastaikė lietingas ir jie daug negalėjo pasidžiaugti ta vieta.

Jiedu grįžo į namus pereitą savaitę.

Dr. J. Zubrikas yra Illinois Valstijos ligoninės gydytojų štabo narys, Kankakee, Ill. Nesenai jį aplankė būrys draugų iš Chicago atžymėti jo vardadienį.

Adv. Liudas Šmulskštys išvyko į Durbury, Kanadoje, praleisti Velykų šventes ten pas gimines.

Gera Sandaros rėmėja p-nia Bernice Dišis, 6040 So. Trupp St., savo gimtadienį celebruos balandžio 2 d. Geriausių jai linkėjimų!

Narrizas Kreivėnas, kuris anksčiau turėjo delikatesų ir maisto kratuve Bridgeporte ir peretais metais persikėlė į Miami, Fla., dabar ten jis lanko aukštesnę mokyklą.

Benis Mažutis, 2551 W. 47 St., mūsų skaitytojas, Mayfolwer bendrovėje išdirbo 10 metų. Dabar su žmona Stefanija turi nuosavybę prie Crane taupymų bendrovės, anksčiau jiedu prie Sv. Kryžiaus bažnyčios turėjo valdyklą. B-bės šeimininkas John B. Smith ta proga pasveikino B. Mažutė. Ta b-vė turi virš 10,000 sunkvežimių, ne tik JAV, bet ir Kanadoje, atliekančių transportaciją po įvairias vietas.

J.P-nia Valerija Slaustis, 4410 S. Rockwell St., užsimokėjo už Sandaros prenumeratą ir užrašė Sandarą savo gimnainiui Viktorui Melniui, 2514 W. 45 St.

Jonas Bagdanavičius, 1349 State St., Lemont, Ill kovo 18 d. paguldytas į Silver Cross ligoninę, kur buvo operuotas Žmona Bagdanavičienė rašo, jeigu viskas eis į gerą pusę, gal Velykoms Jonas grįš į namus. Mes linkime miela biliuliu greit visiškai pasveikti ir vėl įsijungti į lietuviškos išlakymo darbą.

### Nors Vienas Lietuvis Tapo Nominuotas

Mūsų tautietis Theodore Allen, tapo republikonų partijos nominuotas į Sanitarinio Distrikto globėjus.

30 procentų lietaus Jungtinėse Amerikos Valstybėse ateina iš vandenyno.

## MOVING

Apraustas Perkraustymas

Įvairių Atstumų

### A. VILIMAS

823 WEST 34TH PLACE  
Telef. FRontier 6-1882

### Kaip Nujautimas Ši Kartą Išsipildė

Žmonių pasakojimai apie nujautimus, kad kur nors atsitinka nelaimės su jų artimaisiais, ne visda būna išlaužti iš piršto.

P-nai Antanas ir Milda Vaivada, buvę chicagiečiai, o dabar gyveną Washingtone, D.C., priemiestyje, papasakojo, jog vieną ketvirtadienį jie nesijautė ramiai ir darbas jiems nevyko, kaip reikiant. Nujausdama, kad kas negero atsitiko su josios motina Chicagoje, sekancią dieną, tai yra penktadienį, ji pašaukė telefonu savo motinos namus ir išgirdo liūdną žinią, kad motina tapo sužeista automobilio kolyzijoje, vykstant į laidotuves.

Dabar tačiau p-nia M. Baronienė pilnai pasveiko nuo to sužeidimo ir jau ji gali aplankyti savo draugus ir pažįstamus.

### Lietuvių Prekybos Rūmų Susirinkimas

Susirinkimą atidarė pirm. K. Oksas, pasveikindas taip gausiai susirinkusius narius ir svečius. Juozas Jerome, po tarto žodžio pakvietė vyno reklamuotoją Edvardą Gogelį, kuris yra vyno gaminimo žinovas-ekspertas. Jis susirinkusiems aškino apie vyno gamybą, spalvą, skonį ir rūšį. Dalyvius su vyno gamyba jis pilnai supažindino, žinoma, kurie mokėjo angliškai.

Istojo 4 nauji nariai: Mindaugas, Antanas Stakėnas, Stasye Dagsas, Antanas Martinkus ir P. Gintautas. Dalyviai atsistojimu pagerbė mirusį narį Stasį Mankų, o artimesiems išreikšta nuoširdžiausią užuojautą.

Po susirinkimo visi dalyviai buvo pavaišinti skaniais ir sveikais lietuviškais valgiais, kurių pasirinkimas buvo didelis. Juos gamino prityrusi šeimininkė Veronika Barškienė, kuriai visi dėkojo. Tuo metu visi buvo pavaišinti ir vynu. Vyno mėgėjai galėjo nuraminti troškulį. Vyne vidutinis stiprumas, maždaug 12—15 laipsnių. A.Sta.

### Parduodam Gėlių Sėklas Ir Medelius

Turime sėklų: Marigold, Agonų ir Cana Lillies šaknų, taipgi medukų, žydinčių pilnai kaip rožės. Taip pat alijošiaus augalų.

St. Danbrauskas  
5559 S. Washenaw  
Tel. GR 6-1956

### ISNUOMUOJAMAS BUTAS

Išnuomuojamas 4 kambarių butas. Naujai dekoruotas, suaugusiems. Kre'ptis: 1019 West 32 St. tel. YA 7-2064.

### D. PETRAVIČIUS

Plumbing and Heating Service. Guaranteed Flood Control. Clean and Repair Catch Flood Control. 950 WEST 36th STREET Chicago, Illinois Phone: 523-2267 Before 9 A.M.

### PASINAUDOK DABAR AUKŠTESNIAIS DIVIDENDAIS

5% Passbooks	6% \$5,000 minimum
5 1/2% Investment bonus plan	2 year certificate
\$1,000 minimum	5 1/4% \$1,000 minimum
	1 year certificate

Savings Insured to \$20,000. — Highest reserves.

### BRIGHTON SAVINGS AND LOAN ASS'N

4071 Archer Ave., Chicago, Ill. 60632 LA 3 9248

### Chicagoje Užgesinamas Lietuviybės Švyturys

Chicagoje pasklido liūdna žinia ir lietuviams turėtų būti skaudu, kad seniesiems ateiviams daug kainavęs lietuviybės švyturys užgesinamas. Bridgeporto lietuviška parapija likviduojama: panaikinamos lietuviškos pamaldos Sv. Jurgio bažnyčioje.

Iš Amerikoje įsteigtų 127 katalikų ir kitokių lietuviškų parapijų ir tiek pat pastatytų bažnyčių, pirmoji bažnyčia buvo pastatyta 1885 m. Pensilvanijoje, o antroji Sv. Jurgio bažnyčia pastatyta 1822 m. Chicagoje. Toji lietuvių pastatyta bažnyčia yra antroji šiame krašte ir Chicagoje pirmoji.

Šiandien tyliai, be jokių apeigų ir be "Requiem Eterna", net vargonams nesuskambėjus yra laidojama lietuviška parapija.

Sios lietuviškos parapijos mirties priežastys kol kas nepaaiškėjusios. Šioj apylinkėj dar gyvena lietuvių tiek, kad lietuviškoms pamaldoms maldininkų turėtų užtekti. Kai kuriose gatvėse dar vyrauja lietuvių kalba. Nemažas skaičius krautuvių savininkų yra lietuviai. Apie 80 procentų tavernų dar tebėra lietuvių rankose. Tavernų lankytojai (kostiumieriai) nuo trijų ketvirtadalių ligi dviejų penktadalių yra lietuviai.

Kodėl lietuvių ir pamaldas neatsilanko reikėtų patirinėti. Gal nepatogios valandos skirtos lietuviškoms pamaldoms. Kad pa stotų į bažnyčią kelią "Christian Brothers", ar ponas "Asbach" ar pragaro kipšas, nesinorėtų tikėti. Dar mažiau patikėtina, kad lietuviams neberūpėtų lietuviški reikalai.

Visuomet atsimnk savo žmonos gimimo dieną ir mėnesį, bet užmiršk jos gimimo metus.

—Constance Cmith

Patarnauju Namų Pirkime Ir Pardavime, Apdraudų Agentūra, Išrašomos Visų Rūšių Apdraudos

### BELL REAL ESTATE

Juozas Bacevičius  
6455 So. Kedzie St., Chicago, Ill. 60629 Telef. 778-2233

Įstaiga veikia: nuo 9 iki 8 val. vak. kasdieną. Seštad. ir sekm. nuo 9 iki 4 val. p. p.

## MOVING

Perkrausto baldus iš arti ir toll.

A. BENIULIS

Chicago, Ill. 60629. RE 7-7083

10% - 20% - 30% pigiau mokėsite už apdraudą nuo ugnies ir automobilio pas

### FRANK ZAPOLIS

3208 1/2 West 95th Street CHICAGO, ILLINOIS  
Tel. GA 4-8654 ir GR 6-4339

## GUŽAUSKŲ

### Beverly Hills Gėlinyčia

Gražiausias gėlės dėl vestuvių, banketų, laidotuviams ir dėti kitų visokių papuošimų.

2443 WEST 63RD STREET

Tel. PRospect 8-0833 - 8083

Antanas ir Aldona Gužauskai Savininkai

## LINKSMŲ VELYKŲ ŠVENČIŲ

Visiems Mūsų Giminėms, Draugams, Klijentams Ir Visiems Chicagos Lietuviams

JURGIS JANUŠAITIS IR

JURGIS MAŽEIKA

SAVININKAI

Maisto Krautuvis

## "PARAMA"

### LIETUVIŲ TELEVIZIJA

2615 West 43 Street, Chicago, 60632

Tel. 254-2233 arba PR 8-5374

## CONTINENTAL RESTAURANT

IR

Delicatessen Maisto Produktai

Paruošiam ir pristatom maistą pramogoms, vestuvėms, banketams ir pan.

JONAS IR GENOVAITĖ MALIORIAI

Savininkai

3139 So. Halsted Street,

Chicago, Illinois 60608

Tel.: 842-9559

## MOVING MOVING

### PERKRAUSTYMAS IŠ ARTI IR TOLI

Ilgų metų patyrimas - Pigus sąžiningas patarnavimas. Nauji dideli sunkvežimiai — Patobulinti perkraustymui įrankiai.

Kaip patys sunkvežimiai, taip ir jūsų perkraustomi baldai YRA APDRAUSTI — INŠIURINTI.

### ALBINAS NAUJOKAITIS

2022 W. 69th Street Chicago, Ill. 60636

Telefonas: WALbrook 5-9209

## LAI DOTUVIŲ DIREKTORIAI

Lietuvių Laidotuvių Direktorių Asociacijos Nariai

### PETRAS BIELIŪNAS

4348 S. CALIFORNIA AVE. Tel. LAfayette 3-3572

### POVILAS J. RIDIKAS

3354 S. HALSTED STREET Tel. YArds 7-1911

### STEPONAS C. LACKAWICZ

2424 W. 69th STREET Tel. REpublic 7-1213  
2314 W. 23rd PLACE Tel. Virginia 7-6672

### ANTANAS M. PHILLIPS

3307 S. LITUANICA AVE. Tel. YArds 7-3401

### JURGIS F. RUDMIN

3319 S. LITUANICA AVE. Tel. YArds 7-1138, 1139

### VASAITIS - BUTKUS

1446 S. 50th AVE., Cicero, Ill. Tel. OLYmpic 2-1003

AMBULANCE PATARNAVIMAS DIENĄ-NAKTĮ. TURIME KOPLYČIAS VISOSE MIESTO DALYSE

### Jums Tinkamiausiai Galės Patarnauti

NORMAN BURŠTEINAS, kailių krautuvis ir siuvėjas.

Prilma užsakymus naujiems ir pataiso ir persiuvė dėvėtus. Toj srity dirbo Kaune, o nuo 1950 m. Chicagoj. Jis aprėngs jus lietuviams tinkamu skoniu ir jo patarnavimu būsit patenkinti. Prilma kailius valymui ir apsaugai.

185 North Wabash Ave., telef. 263-5826 ir bute 877-8489